



SPECIAAL NUMMER  
40 BLADZIJDEN

# KUIFJE

*is 11 jaar!*

10F.

39

IN NEDERLAND 60 C.



# ONDER



## BLOEMEN VOOR EEN VERJAARDAG

**V**ANDAAG is je blad elf jaar oud! Je mag er te recht fier op gaan, want het is ook wel enigszins aan jou te danken dat we het zover hebben gebracht. Er zijn reeds vele maanden verlopen sedert die gedenkwaardige 26 september 1946, toen ons eerste nummer heel bescheiden met twaalf pagina's van de pers kwam. Vandaag drukken we ons feestnummer op veertig bladzijden!

Het past, dat we hier onze medewerkers van het eerste uur nogmaals danken, nl. onze vrienden Hergé, Jacobs, Laudy en Cuvelier. Hun groepje werd vlug aangevuld door Willy Vandersteen, Jacques Martin, Bob De Moor, André Franquin, Frans Craenhs, Tibet, Albert Weinberg, Fred Funcken, Raymond Macherot, Raymond Reding, Jean Graton, Dino Attanasio, en zoveel anderen nog.

En de redacteurs verdienen ook een pluimpje, want hun fantasie is grenzeloos. Zij werken week na week om ieder nummer van je blad steeds mooier en beter te maken dan het vorige.

Ik mag evenmin vergeten jou te danken, beste vriend, voor je belangstelling en de trouw waarmee je nu sedert zoveel jaren iedere week « Kuifje » leest. Ik hoop dat je ons blad minstens tot je 77 jaar trouw zult blijven.

*Kuifje*



## HALLO! BRAZILIE?

**SONNY JAMUS**, rua Albuquerque lins 561, 13<sup>e</sup> Andar, Sao-Paulo (Brazilië). Het spijt ons, maar we kunnen onmogelijk iedere week een vierde pagina wijden aan een postzegelrubriek. Jongens die postzegels wensen te ruilen, kunnen dit steeds doen langs onze rubriek « De Postbode wordt verwacht » om. Hartelijke groeten.

## ROBINSON CARUSO



**M**EN is nooit zo beroemd als men zelf wel denkt, zei Enrico Caruso, de beroemde tenor eens tot zijn vrienden en om dit te bewijzen vertelde hij volgende anekdote: — De motor van m'n wagen had me in de steek gelaten en in het huis van een boer wachtte ik tot de reparatie klaar was. Toen die boer mijn naam hoorde, drukte hij me ontroerd de hand en riep: — Nooit heb ik durven dromen zulk een beroemd man in mijn eenvoudige keuken te mogen ontvangen. Ik was blij en gelukkig om dat zelfs mensen in die afgelegen streek mij kende maar toen zei de boer tot zijn familie: — Kijk, dat is de grote reiziger, de man die jaren alleen op een eiland woonde: ROBINSON CARUSO.

## DE POSTBODE WORDT VERWACHT

**POL TORDEUR**, Wergatstraat, 51, Elsene-Brussel, is 12 jaar en zou graag postzegels willen ruilen met een Zuid-Amerikaan. (Schrift eens naar Sonny Jamus, Pol!)  
**J.-F. BIEPNOT**, Alberlaan, 24, Voral-Brussel, zou postzegels willen ruilen met een Oostenrijker of Hongaar.  
**MARIE-CLAIRE MORTHEAN**, Koninginne-laan, 349, Brussel, is zestien jaar en houdt van reizen, cinema en muziek. Men schrijve haar in het Frans.

## KUIFJE AAN ZEE

**D**E tocht die « Kuifje » ook dit jaar aan zee heeft ondernomen, kende veel sukses. Overal werden onze medewerkers hartelijk onthaald, en het groot aantal brieven dat we van onze lezers kregen, bewijst voldoende met welk genoegen er werd deelgenomen aan de spelen ingericht door « Kuifje » aan de kust. Ziehier enkele foto's die tijdens deze spelen werden genomen.

## LAATSTE VAKA





# ONS!

## ZO GROEIDE HET JEUGDBLAD "KUIFJE"

**ZIEHIER** vier voor-  
pagina's van Kuifje.  
De eerste staat  
nog uit de tijd toen  
ons blad maar twaalf  
bladzijden telde. De  
tweede bracht onze  
lezers zestien blad-  
zijden, en de derde  
was ons eerste num-  
mer met twintig pa-  
gina's. De vierde voor-  
pagina opende de  
huidige reeks van de  
twee en dertig blad-  
zijden. Maar wie weet  
wat de toekomst ons  
nog reserveert? Schuilt  
in die vijfde voorpa-  
gina met haar vroeg-  
teken geen aangena-  
me verrassing?...

En morgen



## DEZE KLUBLEDEN ZIJN OP DEZELFDE DAG GEBOREN ALS "KUIFJE"

**K**UIFJE werd geboren op 26 september 1916. Enkele trouwe  
klubleden schreef ons dat zij op 26 september het levens-  
licht zagen, maar niet in datzelfde jaar. Wij vinden dat  
geboortedag precies zoals die van 'Kuifje' op 26 december 1916  
viel, in de bloemrijke gezet. Hierbij publiceren wij toch een lijstje  
van trouwe vrienden, die vandaag verjaren en wij wensen hen van  
harte geluk. Wij vroegen deze vrienden:  
1) Welke studies zij op dit ogenblik doen;  
2) Wat zij later wensen te worden;  
3) Welk hun liefstehobby is.  
En dit hebben zij ons geantwoord.

### WALTER DELPLANQUE



Ganshoren-Brus-  
sel. Geb. op 26  
september 1945.  
1) Zesde studie-  
jaar. 2) Wil of-  
ficiër worden. 3)  
Oorlog spelen,  
knutselen, teken.

### ERIK MARTENS

Gladiolstraat, 61, Sint-Niklaas.  
Geb. op 26 sept. 1942. 1) Grieks  
men en lezen.

### DANIELLE SWINNE

Jette-Brussel. Geb. op 26 sep-  
tember 1945. 1) Zesde Latijnse  
2) Lerars in talen of wiskunde.  
3) Lezen en koken.

### ROLAND VISSER

Brussel III. Geb.  
op 26 september  
1941. 1) Grieks  
Latijnse. 2)  
Turnaar. 3)  
Sport.



### ANNE-MARIE VEKENS



Brussel II. Geb.  
op 26 september  
1941. 1) Vijfde  
middelbaar. 2)  
Schoonheidspe-  
cialiste 3) Lek-  
tuur.

### JACQUES DOHET

Petit-Waret (Landenne-sur-Meu-  
se). Geb. op 26 september 1945.  
1) Technische studies. 2) Tech-  
nieker. 3) Bouwt schaalmodellen.

### GERTY LEHAEN

Visé. Geb. op 26 september 1942.  
1) Oude humaniora. 2) Turna-  
res. 3) Sport en zwemmen.

### JANINE HENRIET

Merebeke-Gent. Geb. 26 septem-  
ber 1942. 1) Derde Grieks-Latijn-  
se. 2) Muziek in Romanse talen.  
3) Muziek, lektuur en sport.

### PIERRE DRIART

La Louvière.  
Geb. op 26 sep-  
tember 1943. 1)  
Grieks-Latijnse.  
2) Journalist.  
3) Leidt jeug-  
groep.



## NTIEKIEKJES

### BIJ DE FOTO'S

1 - 2 - 3 - Er was veel volk opge-  
komen om deel te nemen aan de Kuifje's  
spelen.

4 - Jongens en meisjes klommen op  
het podium en de spelleider verklaarde  
een eerste spelletje.

5 - Ho! Maar dat is Baba, de clown,  
die zijn intrede doet!

6 - De sketch die door Baba en zijn  
vriend werd gespeeld, lijkt erg levendig!

7 - Wel, vertel ons eens, Baba, twee  
en drie hoeveel is dat?

8 - 9 - 10 - En nu worden er liedjes  
gezongen. Baba schijnt in zijn nopjes,  
maar dat kleine meisje ziet er bezorgd  
uit...



# DE SPOORPIRATEN

DOOR KMa

De trein naar Bimbam is met reizigers en spoorwegpersoneel

EVEN LATER...

**KOMMANDANT !**  
Kom eens kijken !

Sporen van voetstappen...  
verse sporen !

Iemand heeft ons  
dus afgeloerd...

Dat is ten minste iets nieuws ! Ik heb de indruk dat de oplossing van het mysterie in deze omgeving moet gezocht worden... Het wachtwoord is dus: **voorzichtigheid !**

**SLA HET KAMP OP !**

INTUSSEN...

Nee, neen, neen ! We mogen de kommissaris nu niet opeten... de rook zou de soldaten naar deze kant lokken !

Heb honger !

We moeten hen onschadelijk maken alvorens zij hun neus in... onze voorraadkast komen steken !

EN 'S NACHTS...

We zullen ze in hun slaap verrassen !

Prachtig ! Heel de familie is naar bed !

PSSSSJJJJTTTT

**BANG**



verdwenen. Het leger tracht dit geheim om te helderen...



# Zo tekenden zij toen

HERGÉ



Die jongen van tien jaar met een schuchtere glimlach is onze grote en trouwe vriend Hergé. Neen, de gekende helden die zijn roem als tekenaar tot over de grenzen van ons land verspreiden, had hij nog niet ontworpen. Hij tekende echter reeds graag en zijn voorliefde ging uit naar epische gevechten. Het bewijs daarvan is deze tekening: » Roland de olifant blaast. »



WILLY VANDERSTEEN



Wie zou het geloven! Hier is de toekomstige vader van Lombik. Hij ziet er eerder weemoedig uit, is negen jaar en vermoedt niet dat hij op zekere dag Suske, Wiske en Lombik zal creëren, wier fantasieën en avonturen ons nu reeds zo lanta beelen en vermaken.



BOB DE MOOR



Boardevol cowboy-verhalen stak Bob toen hij zeven jaar was. Zijn gullige lach en zijn tintelende ogen verraden zijn humor. Het staat buiten kijf dat Meester Mus, waarmee wij hartelijk lachen, hem zo uit de pen vloeide.



WANNEER je de tekenverhalen en de illustraties bewondert in « Kuifje », heb je je misschien reeds afgevraagd: Maar hoe tekenden Hergé, Edgar Jacobs, Willy Vandersteen, André Franquin, Bob de Moor en de andere kunstenaars met pen en penseel toen ze vijf, tien of vijftien jaar waren? Kon men hen toen reeds een loopbaan als tekenaar voorspellen? Zag men in de schetsen van toen reeds een rijke belofte voor later? Tekenden of schilderden ze als kind met vaste hand, hadden ze oog voor lijn en kleur? » Bekijk de kleine « meesterstukjes » van deze beide pagina's en meteen heb je ook het antwoord!

A. FRANQUIN

Sedert hij een potlood kan in handen houden, tekent hij en hij is pas twaalf jaar als een Brussels dogblad een van zijn werken opneemt. André was dus werkelijk een kunstenaar-in-de-dop. De tekeningen die wij van hem publiceren getuigen van zijn groot talent.



A. WEINBERG

Om tot het tekenen toe te komen, maakte Albert Weinberg een ommetje langs de... boekhouder worden, maar het lot besliste er anders over. Deze Indianen op het oorlogspad tekende hij toen hij zes jaar was. Je merkt reeds de nauwgezetheid die je op prijs stelt.



R. MACHEROT



Raymond Macherot houdt veel van dieren en die liefde is niet pas gisteren ontstaan. Op deze foto is hij achttien maanden en reeds hield hij veel van hen. Toen hij vijf jaar was tekende hij de voorouder van Philomeen.



# Zij zo oud waren als jij

## J. GRATON

Deze jongen met kogelrond ge-  
laot is Jean Graton. Sedert  
zijn prille jeugd heeft hij twee  
passies - tekenen en alles wat  
rijdt op twee of vier wielen.  
Hier zijn eerste meesterwerk.



Reeds als kleine jongen was  
hij vijftig, nauwgezet en vol-  
hardend. In dit opzicht veran-  
derde hij niet. Edgar hield veel  
van geschiedenis en van teke-  
nen en daarom illustreerde hij  
zijn schriften met prachtige te-  
keningen die grote gebeurte-  
nissen uit het verleden evoc-  
eren. Bewonder het meester-  
werk hiernaast. Het is een  
scène uit het leven van onze  
voorouders de Galliërs.



## J. MARTIN

Toen Jacques zo oud was als  
jij, ging zijn belangstelling uit  
naar de geschiedenis, de aard-  
rijkskunde en de mechaniek.  
Deze tekening maakte hij toen  
hij acht jaar was en je ziet dat  
de geschiedenis hier de boven-  
hand haalde.



Als kind had Frans een voorlie-  
de voor geheimzinnige en vrees-  
aanjagende sprookjes. Deze klei-  
ne jongen met dromerige ogen  
hield er tevens van maskers te  
tekenen, zoals je er hiernaast  
enkele ziet. Hij tekende ze  
toen hij twaalf jaar was.



## E.P. JACOBS

## F. CRAENHALS



Pas vijf jaar, wist Fred reeds  
wat hij wilde. En wat wilde  
hij? Dat men hem deukduten  
vertelde en men hem toeliet  
die op zijn eigen wijze te te-  
kenen. Wat denk je van de-  
ze musketier die hij op het  
bord schetste?



## FRED FUNCKEN

## TIBET

Altijd goed gehumeurd, steeds een  
kwinkslag op de lippen, een scheim-  
se blik en een hart van goud, dat  
is Tibet. Toen hij vijftien jaar was  
tekende hij reeds verhalen. Maar je  
niet dat men in de figuur, die je  
hieronder ziet, reeds iets ontwaart  
van Don Bull en Kid Grilinn?



## R. REDING

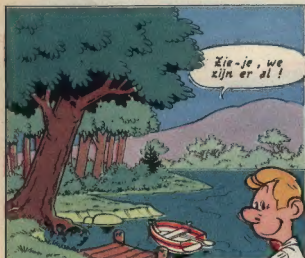
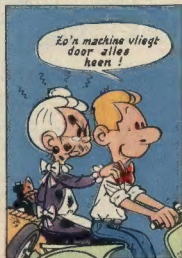


Toen hij vier jaar was plukte Raymond  
graag bloemen om er een mooie tuil  
van te maken. Hij had een dichtersziel  
en bewaarde die. De tennissport boei-  
de hem reeds toen hij nog zeer jong  
was. Getuige deze naïeve tekening.

# Een wandeling

met tante Zenobie

Een pick-nick aan de oever van het meer. Een fijn idee van m'n neef Leo!







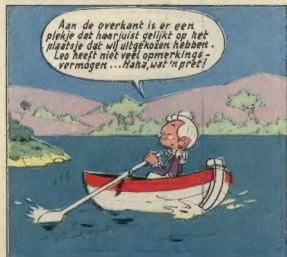
Die jongen is te zeker van zichzelf. Ik zou hem een lesje moeten geven!



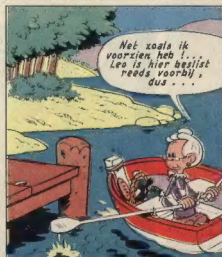
Ik ben hier vroeger dikwijls geweest... en als ik mij goed herinner... ik zie het zij! Dat doe ik!



Leo wil marsjeren! Hij zal zijn hartje kunnen ophalen, wacht maar!



Aan de verkant is er een plekje dat haar juist gelijkt op het plaatsje dat wij uitgekozen hebben. Leo heeft niet veel opmerkingsvermogen... Haha, wat 'n pret!



Niet zoals ik voorzien, heb I... Leo is hier beest! Heest, voorbij, dus...



Pff! Ik was dom! Nu, ik moet er bijna zijn!



Ik ben er! Oef! Hé, waar is tante Zenobie met al het lekkers?



**KOEKOEK!**  
Leo, 'n heetje vlugger! Je bent nog maar halfweg!



Zonderling! Ik dacht dat ik helemaal rond was!



Ik heb niet gelogen... hij is inderdaad nog maar halfweg! Het zal nog een tijdje duren eer hij het snapt...



Wel, als men in de jeugd van tante Zenobie zo'n uitdaging deed voor z'n plezier... Be!



**LEO!** Ben je moe? Je komt slecht vooruit, naar ik zie!

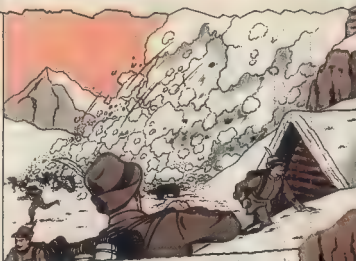
Verdwaaid nog toe! Ik ben op mijn stappen teruggekeerd! Tante is nog steeds aan de overkant!





# DE SLAVEN VAN DE TIJD

## DE WITTE DOOD



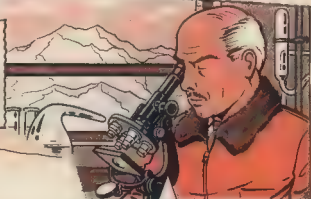
LANGS de bergflank marsjeerden de Italiaanse soldaten moeizaam in de richting van de Oostenrijkse stelling die zij moesten vernietigen. «Avanti! Avanti!» schreeuwde de officier en dat bleek een fatale vergissing... Ergens op de kruin van de steile berg scheurde de dikke sneeuwwaag en gleed naar beneden. Het lawaai van de glijdende sneeuw vulde de ravijnen, zwol aan en rolde van dal tot dal. Massa's sneeuw gleden de bergflanken af en de Italiaanse soldaten werden meegesleurd. Op die decemberdag van het jaar 1916 verloren de bergtroepen van beide kampen meer dan 8.000 manschappen zonder dat er één enkel schot gelost werd!

ER dreigt een lawine wanneer het gewicht van de sneeuw, opgehoopt tegen een helling van meer dan 20°, de kleeftkracht van de massa compenseert. Een kleinigheid kan dan een ramp veroorzaken: een kreet, een windstoot, een vliegtuig dat over de berg scheert. De windstoot, een vliegtuig dat over de berg scheert. De windstoot, een vliegtuig dat over de berg scheert. De windstoot, een vliegtuig dat over de berg scheert.



EEN lawine veroorzaakt bijna altijd grote schade en de luchtdruk die zij verwekt is gevaarlijk. Huizen die op lawine tot stilstand kwam, worden door de luchtdruk weggeblazen of zwaar beschadigd. Wie zich op de weg van de lawine zelf bevindt, krijgt het sneeuwstof in de longen en moet stikken... De dieren kennen dat gevaar, zij steken de kop zo diep mogelijk in de vaste sneeuw en graven er met de snuit een hol dat dient om luchtvoorraad te hebben.

IN Zwitserland eisen de lawines jaarlijks gemiddeld veertig slachtoffers. Dit is zeer weinig. Het gering aantal doden is in hoofdzaak te danken aan het werk van het federaal instituut voor weerkunde en lawines. Het werd op een hoogte van 2.600 meter opgericht en domineert Davos. Al de bergspecialisten kennen het wereldkundig instituut van Weissfluhjoch en weten welk belangrijk werk de geleerden er verrichten.



HEEL het jaar door bestuderen zij de weersgesteldheid, zij onderzoeken de sneeuw op verschillende hoogten. Aan de structuur van de sneeuwkrystallen kunnen zij uitmaken waar er een lawine te verwachten is. Zij delen hun bevindingen mee aan de bevoegde diensten en onmiddellijk worden de nodige maatregelen genomen om de bevolking te beschermen en de schade zoveel mogelijk te beperken.



# De erfenis

Tuskorora sprong op de man, die getracht heeft Harald

Alvorens Tuskorora zich heeft kunnen bewegen is de man te paard gesprongen.



Te laat! De schurken vluchten. Ben je gewond, vriend?

Nee, zelfs geen schram!



Wat een beroerde geschiedenis... Wanneer ik die rotsblok zag vallen...

U hebt me het leven gered, gouverneur!



Enkele minuten later...

Ziehier uw woning. Wat denkt u van de ligging? Prachtig, nietwaar? Men vertelt dat ze werd opgetrokken op de plaats waar vroeger het paleis van de legendarische Sigurd heeft gestaan.



Ik heb uw huisknechten gewaar-schuwed. Er wacht u een heerlijk maal!



Maar ze zijn onzichtbaar!... Ze hadden ons nochtans moeten zien aankomen.



Hela, mannen? Is het zo dat men zijn meester ont-haakt?



Dat huis is leeg... Al het volk is verdwenen...

Ha, die vervloekte Schotten! Zullen we die dan nooit klein krijgen? Ik vind geen verklaring voor al deze geheimzinnigheid.



Trek het u niet aan! We zullen ons zelf wel behelpen, ook zonder knechten. In de grond moet ik die fiera Schotten bewonderen.



Op hetzelfde ogenblik...

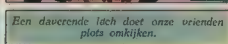




# van Tjurd

Zocht en tekeningen van F. FUNCKEN

vermoorden. De verrader krijgt echter de bovenhand.



# WAM BUTIS

Een roman van

MICHEL PHILIPPE

Geïllustreerd door REF

## De schuilplaats van de Lau

**J**IM en Howard snelden op Claire toe. De jonge vrouw was in zwijm gevallen, waarschijnlijk van schrik. Weldra echter kwam zij tot het bewustzijn en toen zij de twee mannen zag, die over haar gebogen stonden, was zij hoogstverbaasd.

— Jullie, stamelde zij, jullie zijn dus niet...

In enkele woorden bracht Jim haar op de hoogte van hun laatste avonturen en stelde haar op zijn beurt de vraag:

— En jij? Hoe ben jij uit die vuurpel geraakt? En ben jij de enige overlevende?

Claire schudde ontkennend het hoofd. In haar ogen lag de schrik nog die zij in de laatste uren had uitgegaan.

— Mijn boy is bij n.l., legde zij uit. Hij heeft een vuur aangelegd in de open plek. Ik hoop te nog steeds jullie levend terug te vinden en meende dat het vuur voor jullie een wegwijzer kon zijn.

— En waar zijn de andere dragers?

De jonge vrouw maakte een wanhopig gebaar en tranen weldden in haar ogen op.

— Maar hoe is het mogelijk dat jij uit de brand kon ontsnappen, jij en de boy, terwijl de anderen... Het is een mirakel! Het vuur omringde het kamp helemaal!

**CLAUDE** streek met machinaal gebaar het haar uit haar ogen.

— Het is inderdaad een mirakel, zei ze met overtuiging. Ik kon niet slapen, ik was onrustig omdat ik wist dat jullie alle twee weg waren om de lau te ontdekken. Ik luisterde naar het kleinste gerucht. Al de dragers sliepen behalve mijn boy, die op wacht stond. Plotseling kwam hij heel stil naar mijn tent toe en zei:

— Mevrouw, luister eens.

Ik scherpte het oor en hoorde ook een vaag gerucht. Het was net of iemand rond ons kamp sloop en zich moeite gaf het gerucht van iedere stap te dempen. Ik wou weten wie het was. Ik greep mijn geweer en gevolgd door mijn boy sloop ik het kamp uit. Ik wou een grote boog omheer het kamp beschrijven en dan ongemerkt terugkeren naar de plaats waar ik het geluid gehoord had. Ik wou aldus dat geheimzinnig wezen in de rug verrassen. Ik was reeds een eindje van het kamp toen ik plotseling links en rechts vlammen zag opslaan. Zij liepen met een verbazingwekkende

*De safari kwam eindelijk in de geheimzinnige vallei toe en het scheedde geen haer of Jim en Howard vonden de dood in een bosbrand. Beiden konden Claire Duval op het laatste nippertje uit de klauwen van de lau, een monsterachtig dier, redden. Claire Duval zoekt haar man...*

kende snelheid in de richting van de tenten. Die in minder dan twee minuten door een onoverkomelijke muur van vuur omsingeld waren. Ik stond buiten die helse kring. Op de hielen gevolgd door de vlammen vluchtten mijn boy en ik. Twee keren haalde het vuur ons bijna in, maar gelukkig konden wij toen de oever van de rivier bereiken. Wij zwommen er over en verborgen ons hier. Ik was haast gek van angst en vreesde dat jullie door het vuur verrast zouden worden. Ik moest echter machteloos toezien. Toen de nacht viel, vroeg ik mijn boy hier een vuur aan te leggen. Wie de ramp kon overleven, zou in de richting van dat vuur marsjeren... Ik ging mij even verfrissen bij de bron, toen dat vreselijk monster plotseling

uit het struikgewas te voorschijn kwam...

— Hoe komt het dat je boy je niet te hulp snelde toen hij je hoorde schreeuwen? vroeg Howard verwonderd.

— Och, wij vinden de boy wellicht tussen de struiken halfdood van schrik, antwoordde Jim rustig. Toen hij de akelige schreeuw van de lau hoorde, waagde hij het niet meer Claire te helpen.

De veronderstelling was juist. Bevend van schrik en plat op de grond te midden van hoge struiken vonden ze de boy. Hij jubelde toen hij de Blanken zag. Howard schold hem echter de huid vol. Jim zette zich rustig bij het vuur en dacht na...

— Onze situatie is niet schitterend, nietwaar? zei Claire. Jim knikte.

— Inderdaad, die is verre van schitterend! Maar wat mij vooral intrigeert, is die brand... de brand die het kamp omsingelde! Nooit heb ik een bosbrand gezien die op deze wijze ontstond en zich op deze wijze uitbreidde. Slechts één uitleg is hier mogelijk: het is een mensenhand die deze ramp heeft voorbereid. Het vuur werd aangelegd en wel derwijze dat heel het kamp in een oogwenk omringd was door de vlammen en geen mens er kon uit ontsnappen. De misdadiger wist blijkbaar niet dat Howard en ik afwezig waren en dat zijzelf was opgestaan om het geheimzinnig personage, dat rond het kamp sloop, te betrappen. Het is een mirakel dat wij nog leven!... Die booswicht had zijn misdaad goed voorbereid. Het moet een monster wezen. Hij heeft geen ogenblik gearzeld al die ongelukkige dragers, samen met ons te verbranden... Zij konden niet ontsnappen, die onschuldigen!

Een zware stilte woog op de kleine groep. Jim, Howard en

## Waren zij aan de onbekende

Claire dachten aan de andere geheimzinnige gebeurtenissen, die hen het leven hadden kunnen kosten... De charge van de buffels, de rotsblokken die neervielen op het ogenblik dat zij zich op de rivier tussen de enge rotskloof bevonden. Wie was de geheimzinnige moordenaar, die gewoond had hen te doden en zeer vindingrijk was om aan zijn doel te geraken? Een naam rees op in de geest van de drie vrienden: Jacques Duval.

Was hij het die hier rondspookte? Was hij de onzichtbare misdadiger? Waarom gedroeg hij zich aldus? Waarom schrok hij er niet voor terug zijn vrouw te vermoorden? Was hij gek geworden?

Noch Jim, noch Howard waagden het die gedachte uit te spreken. Op het aangezicht van Claire stond duidelijk te lezen in welke staat zij verkeerde en welke angst haar kwelde.

Zij waren alle drie uitgeput. Opnieuw rees de zon aan de horizon op en Jim besloot niets meer te ondernemen vooraleer zij weer een



— Wij kunnen de sporen van de lau volgen, stelde Claire voor.



beetje op krachten waren gekomen. De boy zou waken, terwijl zij zich zouden neerleggen in de schaduw van een groep limbas. Ondanks de zware zorgen die hen drukten, vielen zij weldra in een droomloze slaap.

★

**VERDUVELD!** De lau werd ernstig geraakt!

Jim, Howard en Claire bogen zich naar de grond toe, precies daar waar het nachtelijke drama zich had afgespeeld. Zij vonden een lange streep gestold bloed, waarover dikke vliegen zoemden. Het waren trouwens de zoemende aanvliegen, die de aandacht van de drie Blanken op de bloedsporen hadden gevestigd.

— Een prachtig spoor! zei Howard.

Hij beet zich op de lippen want meteen was hij er zich van bewust dat zij in ernstig gevaar verkeerden: de moordenaar die hen achtervolgde moest reeds weten dat zij aan zijn laatste valstrik waren ontsnapt. Hij maakte zich wellicht voor een nieuwe aanval gereed. Bij hun ontwakken hadden zij getracht de sporen van die heimelijke misdadiger te vinden, doch tevergeefs. Hij moest de jungle op zijn diumpje kennen en de kunst verstaan ieder spoor uit te wissen.

— Wij kunnen de sporen van de lau volgen en trachten met dat monster gedaan te maken, stelde Claire voor.

— Geen slecht idee! Vermits wij de moordenaar op twee poten niet vinden, kunnen wij ons wel bezighouden met die op vier poten. De gelegenheid die ons thans geboden wordt, is schitterend. Het spoor van het monster is duidelijk en de lau is verzwakt door het bloedverlies.

Zij gingen op weg en hielden hun ge-

## de laatste aanval van misdadiger ontsnapt?

weren schietensgereed. Het was inderdaad makkelijk het spoor te volgen, want het gestold bloed was duidelijk merkbaar op de grond, het mos en de laaghangende takken en het gras. Ogen en oren ver open en zo stil mogelijk slopen zij door de wuifernis. Het was mogelijk dat het dier niet ver af was en dat de pijn hem razend maakte. Geleid door de bloedsporen stapten zij gedurende een uur. De lau moest over een buitengewoon weerstandsvermogen beschikken om, gewond zijnde, een zo grote afstand te kunnen afleggen.

Het spoor leidde naar het wildste gedeelte van de vallei naar een streek die zij niet kenden en waarvan zij het bestaan niet eens hadden vermoed.

De jungle was hier ingesloten door de hoge rotsen. Het was in deze bergketen dat de rivier waarschijnlijk haar oorsprong had. Zij ontsnapte er uit door een reusachtige boog te beschrijven.

In dat enge dal, in de duisternis en de weelderige plantengroei had de lau zich verborgen. Heel voorzichtig volgden de drie Blanken en de boy het spoor. Jim die vooraan marscheerde, onderdrukte een kreet...

# DE AVONTUREN VAN t PRINSKE

door WILLY VANDERSTEEN

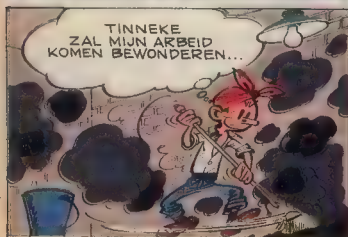


VOLGENDE WEEK :

DE GEHEIMZINNIGE MOORDENAAR

# Ton en Tinneke

DOOR Franquin





# BADEN POWELL

B.P. beleefde heel wat avonturen in verschillende landen, en keert dan naar Afrika terug, waar hij een expeditie leidt tegen koning Premph. Hij dringt door tot Kumasi, de hoofdstad van Premph en besluit met deze laatste te spreken. Met Premph wordt doorovertuigd hij Kumasi in de hoop bewijzen tegen de koning te ontdekken. Hij komt in de zaal waar de slachtoffers van de koning worden begraven...

Tekst van Alan Jaume  
Tekeningen van Norman

Iemand is ons voor geweest! De schatten die Premph hier had opgestapeld zijn verdwenen...



Hij was te laat! Hij werd naar een veilig toed gebracht.



Kom, we gaan. We weten genoeg om Premph te straffen!



Diezelfde dag, even later...

Om je te straffen voor je wredeheid zul je verbannen worden. Kumasi wordt verwoest omdat jij de dorpen van je buren vernield hebt!



Draag deze kuip naar mijn tent, ik ga een bad nemen.



Fijn een bad te kunnen nemen en die kuip is praktisch!



He, majoor! Ik wou je zeggen dat... Ho!



Ga uit die kuip! Weet je waarvoor ze geëind heeft?



Nee!

In die kuip vergaarde Premph het bloed van zijn slachtoffers.

En die kuip staat thans in het koninklijk museum van Whitehall, te Londen.



B.P. leidt het detachement naar zijn basis terug zodra er weer vrede heerst op het grondgebied van de Ashanti.



Tot ziens, majoor, en dank voor je hulp!

Tot weerziens, sir Francis! Maar ik hoop dat ik in Afrika niet meer zal moeten vechten...

En B.P. scheept in op de «Coromandel» met bestemming naar Engeland.



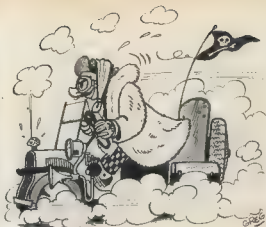
Vaarwel, Katankye, «de man met de grote hoed»!

Wij zullen hem misschien nooit meer terug zien... Goede reis, mijnheer!





# ZESTIG JAAR GELEDEN HADDEN ZIJ REEDS DE SNELHEIDSDUIVEL IN HET LIJF!



**M**EN hoort nu en dan zeggen dat men in ons land, en ook bij onze buren de snelheid van de auto's wil beperken. In de Verenigde Staten bestaat deze beperking reeds geruime tijd en het is zelden dat de automobilisten een snelheid van 100 km per uur mogen overnemen.

Het zal wel juist zijn dat overdueren snelheid een gevaar betekent op de weg, maar het is niet juist dat zij het enig gevaar is. Wanneer men de snelheid beperkt is het niet zo zeker dat het aantal ongelukken erg zal verminderen. De Europese automobilisten kunnen zich ook heel slecht met het idee verzoenen dat men hen een bepaalde maximum snelheid zou opleggen.

Wij zeiden het reeds, de snelheid alleen is niet de oorzaak van vele ongelukken. Men moet de verkeersreglementen in acht nemen en slechts daar niet rijden waar er geen hindernis is.

Wie van snelheid spreekt, denkt onmiddellijk aan de autowedstrijden. Zij veroorzaken bijna telkens ongelukken, de vreeslijke ramp van Le Mans is nog niet vergeten, en toch kennen de automobilisten een stijgend succes.

Wist je, dat de eerste autokeers heeft plaats gehad in 1898. De winners moesten met hun racewagens van Parijs naar Amsterdam, door het noorden van Frankrijk, door België en Nederland. De nieuwsgierigen langs de weg bekeken de wagens, die te midden van een stofwolk over de slechte wegen hobbelden met afkeer en schrik. Je moet weten dat zij een kruissnelheid haalden van 44,7 km per

uur! De Belgische volkverteenwoordigers vroegen in de Kamer deze vreeslijke snelheid te beperken. Men mag veronderstellen dat er weinig gehoor gegeven werd aan de stem van de volkverteenwoordigers want het volgend jaar, in mei 1899, zette de Brusselsche Osselle Jevatsy zich achter het stuur van zijn elektrische



Het dashboard van een wagen uit die herlijke tijd van de dappere pioniers. Zeer eenvoudig zag het er niet uit, he? Met zulk een wagen durfden de automobilisten de baan op en haalden soms een snelheid van 100 km per uur!

auto, de «Jamaica Contente», en haalde het fantastisch rekord van 100 km per uur.

Drie jaar later gingen de wagens met benzine motor het rekord van de «Jamaica Contente» te lijf en waarschijnlijk, zij lieten 161 km 700 per uur als kruissnelheid noteren.

Snelheid werd een woord dat groeten en hartes betoverde. Het kreeg alle automobilisten en autoconstructeurs te pakken en thans, een halve eeuw later, rijden de auto's driemaal vlugger. De auto's zijn veel beter en schenken de bestuurders een hogere veiligheid. De wegen werden gemoderniseerd en laten (meestal) de automobilisten toe in een respectabel vaartje in te houden. De remmen van de wagens ondergingen een grote verbetering. Je mag niet denken dat de dappere pioniers van het jaar 1900 over zulke rampen beschikten.

In dit verband wil ik jullie graag een kleine anekdote vertellen.

Enkele automobilisten vertelden de constructeur dat de remmen van zijn wagens onvoldoende werkten en vroeg je wat de constructeur antwoordde:

— Ha, jullie hungen me werkelijk de keel uit! Jullie spreken voortdurend over remmen en vergeten dat een auto gemaakt is om te rijden, om snel te rijden en niet om ter plaatse te blijven staan. Kennen zij totaal overbodig!

Maar gelukkig ontleende het idee dat de autoconstructeurs over autoremnen hebben heel erg.

## EEN GEZELLIG FAMILIEFEEST

**O**NGEVEER drie weken geleden kwam kapitein Haddock bij Kuifje binnen. Zijn baard voerspelde storm en in een ademtocht riep hij:

— Zeg, weet je wel dat ons blad welkla elf jaar oud is? Meen je ook niet dat wij die verjaardag op waardige wijze moeten vieren?

— Ja, kapitein, ik ben het helemaal met je eens. Die verjaardag moet gevierd worden. Heb je misschien al een plan?

— Ik stel voor alle helden die iedere week in ons jeugdblad verschijnen en duizenden lezers vermaken, boeien en ontroeren samen uit te nodigen. Je zult zien dat wordt een fantastisch, een prachtig feest. Laat mij maar begaan, ik neem de hele zaak in handen.

Enkele dagen later waren al de uitnodigingskaarten reeds verzonden. Wij waren er van overtuigd dat alle helden op het feest zouden aanwezig zijn en...

Kijk naar de bladzijden 20 en 21. Daar zie je te samen op dat prachtig en gezellig familiefeest. Al de helden verkeerden in de beste stemming, dat merk je trouwens dadelijk. Zij vierten opgeruimd en blijgezind de elfde verjaardag van ons blad.



DRAAI OM.

b9d



Het beste ogenblik  
van de dag...

(voor de jongeren van 7 tot 77 jaar)

...is dát waarop men smult  
van één der heerlijke repen

# VICTORIA

nog aangevuld met het genoe-  
gen de prachtige prentjes  
«Aardrijkskunde van België»  
en de Kuifjeszegel te kunnen  
verzamelen.

Ik kies VICTORIA „DÁT IS Chocola“

En proef nu

de nieuwe  
chocolade

## EXPO 58

(6 verschillende smaken)  
vervaardigd door VICTORIA.



In elke reep vindt U een  
prentje van de  
indrukwekkende  
verzameling  
«Tentoonstellingen  
van vroeger en nu»



# Een gezellig familiefeest





# DE KUIFJE'S BON

OHE,

vrienden! Hoe gaat het?

Haast je, het is tijd!

Vergeet niet dat Jan ons vandaag zijn reis door Europa vertelt.

Ja, en hij zal dit reisverhaal illustreren met de kleurfoto's van Pol.

Heeft Pol kleurfoto's van Europa? Maar hij is nooit van huis geweest.

Dat heeft geen belang!  
Pol heeft al de albums van de

**Kuifje's bon :**

DE AARDRIJKSUNDE VAN BELGIE I  
DE AARDRIJKSUNDE VAN BELGIE II  
DE AARDRIJKSUNDE  
VAN EUROPA I



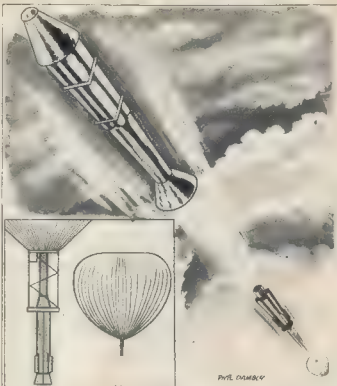
Doe zoals Pol, verzamel de  
**KUIFJE'S BONs**,  
die je aangeboden worden  
door deze uitstekende producten :

VICTORIA - PILSBERG  
PALMAFINA - MATERNE  
GRIMARD - BORSA - PANA  
PROSMANS - HORTON  
SKI & FRANCO-SUISSE  
JUCY & WHIP - NOSTA  
TOSELLI - LE TIGRE

- STUUR JE BONs NAAR KUIFJE.  
Dienst  
Lombardstrael, 24  
BRUSSEL

EEN RAKET VAN 4 VERDIEPINGEN EN EEN SNELHEID VAN  
25.000 KM/UR ZAL TRACHTEN HET HOOGTEREKORD TE BREKEN

**V**OOR het einde van dit jaar, aldus heeft de Amerikaanse luchtmacht aangekondigd, zullen er proefnemingen gedaan worden met een nieuwe soort van raket. Zij heeft vier propulsoren en is in staat een fantastische hoogte te bereiken met een snelheid van 25.000 km per uur. Om te verhinderen dat deze raket zou geremd worden door de laagste en dichtste luchtlagen, wordt zij door een ballon tot op 30.000 m hoogte gebracht. Het eerste element van de propulsor staat dan automatisch aan. Het scheidt zich van de raket af op het ogenblik dat zijn brandstof-reserves uitgeput zijn. Het tweede element treedt dan in werking, enz. De bijgaande illustratie toont hoe onze tekenaar de raket, die door de ruimte vliegt, zag. De tekening onderaan verduidelijkt hoe de raket aan de ballon kan bevestigd worden.



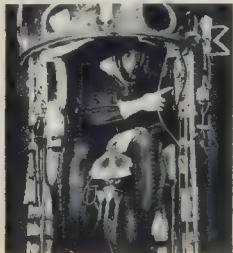
## NIEUWS UIT DE HEMEL



OP EEN HOOËTE VAN 36 KM  
IS DE NACHT  
IN DE STRATOSFEER  
ONBESCHRIJFIJK MOOI...

**A**LDUS vertelde de 34-jarige arts, majoor Simons, die een paar weken geleden de hoogste ballonvlucht deed ooit door een mens gemaakt. Simons is arts bij de Amerikaanse luchtmacht en steeg zo hoog om de gedragingen van de mens in de stratosfeer te onderzoeken. Zijn ballon was 80 meter lang met een middellijn van 80 m. Onderaan hing een cilindervormige gondel waarin Simons had plaats genomen en alle instrumenten waren bevestigd.

Kapitein Kittingen bereikte met een ballon een hoogte van 29 km. Hij had een speciaal pak aangetrokken en de smalle gondel, onderaan zijn ballon, stond onder drukking en werd op een speciale wijze afgekoeld. De hitte, door het lichaam van de piloot zelf uitgestraald, zou in die enge aluminium ruimte spoedig ondraaglijk zijn geweest.



## EEN NIEUW REKORD

**D**E Britse luchtvaartindustrie bouwde een supersonische jager «English Electric P 1», die op 17 juli jl. het wereldrekord snelheid zou gebroken hebben. Dit rekord stond op naam van een Fairey PD 2 met 1.521.777 km per uur. De snelheid verwezenlijkt door de P 1 werd echter niet vermeld; het is een militair geheim. Men meent echter te weten dat het toestel de snelheid van 1.900 km per uur of bijna mach 2 behaalde. De P 1 heeft pijlvormige vleugels, twee boven elkaar geplaatste straalmotoren en een staartparachute.

HALLO HALLO...

HIER LUC VARENNE

JUAN-MANUEL FANGIO

**M**ET eigen handen bouwde Juan-Manuel Fangio dus zijn eerste wagen. Tot zover waren we in ons vorig artikel gekomen. Het spreekt dus vanzelf dat Fangio geen gewone auto wilde bouwen, maar een renwagen althoe wel en te dien tijde, nog geen sprake was van renwagens zoals we ze thans kennen. De jongeman werkte een auto die snel reed en het was dan ook met de uiterste zorg dat hij een oude Ford-motor vernieuwde en oppeiste. Na twee jaar hard werken en ten koste van vele ontberingen kwam de auto klaar en werd door Juan-Manuel «Fangio Special» gedoopt. Die renwagen zag er uit als een blikken doos, maar dan een doos die rijden kon. Er moesten enkele stukken in vervangen worden en het ware goed geweest de transmissie te versterken, maar Fangio was er ook zo tevreden mee

ben nagepluisd, dat er tijdens die toers vijf doden vielen ondermeer de beroemde piloot Carlos Zutsusek. Door zijn koelbloedigheid ontliet Fangio op het nippertje aan de dood.

De jonge renner werd langzamerhand bekend en men noemde hem «El Chueco», de man met de kramme benen. De inwoners van Bolacare, zijn geboortedorp, deden allenmaal een duik in het zand om hem een nieuwe, deghijke renwagen te betorren. Dat was in 1940.

★

**E**NKELE mensen richten een koers voor auto's dwars door Zuid-Amerika in. De renners kregen zeven dagen om de weg in te ene, en zeven dagen om de koers in de andere richting al te leggen. Toen meenden zij dat zeven dagen om terug te komen te veel was en ze deden er een dagje bij. De piloten moesten er maar voor zorgen, dat ze op de heenreis de nodige wegtekens opdeden om te weten waar en hoe ze een dag konden vinden. Fangio was hij de renners die dat avontuur waagden. De piloten mochten een helper, een ploegmaat, meemenen zoals dit thans bij de koersen over lange afstand het geval is. Fangio vond niemand en moest dus alleen rijden. Iedere rit bedroeg gemiddeld 500 à 600 km, sommige echter gingen over 1.300 km. Fangio reed als een duivel en won de eerste rit. Hij wist de leiding te behouden en, in plaats van te rusten, zoals iedereen, vertrok hij soms onmiddellijk na een rit opnieuw. De andere renners moesten hem dan maar volgen! Hij verpulverde alle rekords en kwam te Buenos Aires toe met één uur en negen en dertig minuten voorrang op de tweede renner, Daniel Husco.

«El Chueco» was op slag beroemd en zijn naam was op ieders lippen. In Zuid-Amerika althans, want in Europa kende men hem nog niet. De kleine jongen om wiens gezondheid moeder Fangio dikwijls zorgen maakte, was een man geworden hard als staal, wijskrachtig en moedig.

Weltra zou hij in Europa tonen uit welk hoek hij gezonden was.

(WOORD VOORTGEZET.)

## DE KLEINE JUNGLE VAN HET GROENE DAL



### 13. - DE WATERJUFFER

**J**E kan ze vergelijken met een kleine helikopter. Ze is schitterend van kleur, vooral als ze in het zonlicht vliegt. Sommige waterjuffers zijn helderblauw, andere groen, blauw of smaragdgroen. Zij scheren laag over het water van de stille vijver en lagen voortdurend. Zij grijpen hun prooi terwijl zij vliegen en kunnen die oppeuzelen zonder dat zij er behoefte aan voelen zich daarvoor even neer te zetten. De waterjuffers of libellen zijn roofdieren!

VOLGENDE WEEK : DE LOOPKEVER

Juan-Manuel liet zich inschrijven voor de spelheidswedstrijden die zwaar overal in de pampa's georganiseerd werden. Dat was in het jaar 1932 en zijn wagen haalde toen de verbaasende snelheid (voor die tijd natuurlijk) van 160 km per uur. Toen de ouders die snelheid heerlijk en zijn oudere kanten hem niet meer belleten zich hals over kop in het autoramen te storten. Hij had zijn loopbaan gevonden. Nee, Fangio won toen nog niet maar hij leerde veel. Te Tres Arroyos kon hij z'n eerste ongeluk vermijden. Misschien weten enkele liefhebbers die de geschiedenis van het autoramen heb-



KUIFJE WEEET HET...

### DE SNELSTE MAN TE WATER EN TE LAND

**V**ERMITS het op deze bladzijde toch over snelheid gaat en over rekords allerhande, voegen wij er nog eenje aan toe. Zijn naam ken je : John Cobb. Zijn ideaal was de snelheid en dat werd zijn ondergang. Nooit kon hij het laten nog sneller te rijden dan de aller-snelste racewagens. In het jaar 1938 bereikte hij op de randvlakten van Bonnevillie (Amerika), met een Napier-Railton, een snelheid van 563 km per uur over een mijl met een vliegende start. Heel speedig moest John Cobb echter de vlieg stri-

ken voor de Amerikaan George Eyston, die met een Rolls Royce een snelheid haalde van 573 km per uur. John Cobb bleef uiterlijk onverschillig bij het horen van dit bericht en keerde naar zijn vaderland, Groot-Brittannië, terug. Hij wou zich echter niet gewonnen geven en hield er stoer aan vast dat hij weer opnieuw de snelste man zou wezen...

En inderdaad, een jaar later verscheen hij opnieuw te Bonnevillie en haalde met zijn Napier-Railton 595 km per uur. Eyston heelt toen de pijp aan marten geven.

In 1947 kwam John Cobb weer opdagen en liet ditmaal een snelheid noteren van 634,4 km per uur. Te land nog sneller rijden ging niet en daarom probeerde John Cobb het te water. Het snelheidsrekord stond toen op naam van de Amerikaan Stanley Sayres met 288 km per uur. John Cobb liet een boot construeren met een vliegtuigstraalmotor en tijdens

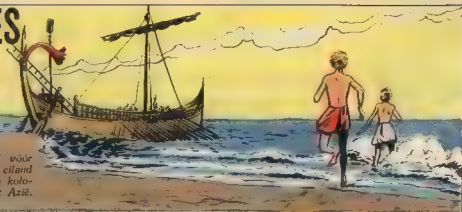
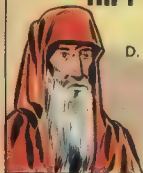
een eerste proef haalde hij 320 km per uur. Tijdens zijn eigenlijke rekordpoging kwam hij echter niet boven de 278,420 km uit, omdat er een storm opgestoken was en de boot te kampen had met de gevaarlijke galven. Cobb deed een nieuwe poging met een boot gebouwd uit triplex en aluminiumlegeringen. De gemiddelde snelheid van de motor bedroeg 330.900 km per uur. Toen gebeurde het : een geweldige steekvlam schoot op uit de boot, gevolgd door een hevige knal. Enkele minuten lang zag men niets dan rook, dan kwamen de stukken aan de oppervlakte drijven. Er werd een boot uitgezet en men slaagde er in John Cobb aan wal te brengen. Hij was zwaar gewond en overleed enkele minuten nadien. Volgens de experten was niet de motor ontploft maar was de boot uit elkaar geslagen door de weerstand van het water. De snelheidsduivel had het moeten afleggen.



# HIPPOKRATES

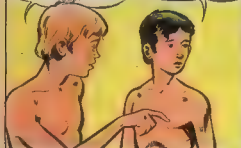
DOOR  
D. ATTANASIO

In het jaar 447 vóór  
Kristus op het eiland  
Kos, een Griekse kolonie  
in Zuid-West Azië.



Kijk, Hippokrates,  
al deze zieken komen  
de hulp inroepen van de  
priesters van Aeskulaap.

Helaas, er zullen  
niet veel van deze  
arme drommels genezen  
terugkeren.



Toen Hippokrates vijftien jaar was,  
sprak zijn vader Heraklides...



Daar de geneeskunde bij de priesters  
van Aeskulaap van vader op zoon  
wordt beoefend, zal ik je inwijden in  
deze wetenschap.



In het grootste geheim worden de studenten  
vertrouwd gemaakt met de geneeskunde  
zoals deze beschreven werd in het werk van  
Hermes Trismegistos. (1)



(1) Van deze Hermes komt het woord chemisch.

Je droomt, Hippokrates?

Ik durf je bijna  
niet bekennen dat ik al wat  
men ons leert kinderachtig vind.



Noem jij het kinderachtig, en dan  
te raadplegen?

Het gebed is zeker  
een goed middel, maar  
meen je niet dat we onszelf  
ook moeten helpen met  
het verstand dat de goden  
ons gegeven hebben?



Jij moet twaalf maal rond de tempel  
wandelen, en je dan gaan baden.



Een jaar later  
ontvangt de jonge  
geneesheer samen met  
zijn vader de zieken  
die hun genezing  
komen afsmeeken  
van het orakel.



Je moet je niet baden!  
Drink liever deze kruidendrank  
en blijf uit dit koud water...



Maar  
het orakel dan?

Drink, zeg ik  
je. Ik ben ook  
dokter, en ik  
heb persoonlijk  
vastgesteld dat  
dit plantensap  
een goed middel  
is voor het  
genezen van  
de koorts.



Maar ik ril van  
de koorts, en moet  
ik dan nog in dat  
koud water baden?

Zo luidt de uitspraak  
van het orakel, en dan  
zou je genezen indien  
de goden het willen.



Anderendaags...

Ik kom je bedanken,  
want je geneesmiddel heeft  
me in één nacht genezen!

Neen,  
bewaar liever  
dat geld.





De jonge geneesheer trekt door heel het eiland. Overal onderzoekt hij de zieken en gekwetsten.



Doen je wonden niet minder pijn, sinds ik er deze zalf op strijk en ze met zuivere windels omwind?

Ja zeker!



De jonge dokter heeft er zich degelijk rekenschap van gegeven dat de kunst van het genezen gebaseerd is op de studie van weldoende en nadelige reacties.



We moeten de heilende werking van de natuur navolgen. De zuivere lucht, de reinheid en de zon zijn machtige geneesmiddelen.



Op zekere dag komt de schatrijke Pausanias de jonge geneesheer raadplegen.



Ik kan niet goed meer slapen en wrede dromen kwelen me voortdurend.

Denk niet langer aan uw geldzorgen! Reis en zoek verstrooiing. De zieke moet de geneesheer helpen.



Al deze revolutionaire theorieën halen hem de vijandschap van zijn collega's op de hals.

Hij gelooft niet meer in de goden en de orakels!



Dat is niet waar! Maar indien jullie niet kunnen verdragen, dat mijn klanten genezen en die van jullie sterven, dan zal ik elders mijn beroep uitoefenen.



En Hippokrates gaat zijn studies in Griekenland verder zetten. Hij ontdekt het logisch inductieprocedé dat van het bekende naar het onbekende gaat door het onderzoek van de oorzaken. Zo doende legde hij de grondslag van de experimentele geneeskunde.

De oude vete tussen Sparta en Athene doet de Peloponnesische oorlog losbarsten.



Op zekere dag in het jaar 431 te Piræus, de haven van Athene.

Neem dat lijk weg. Het is afschuwelijk om aan te zien.



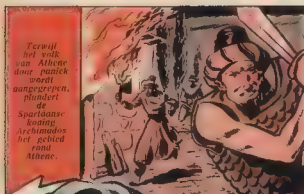
Heel het lichaam is met zweren overdekt...

Het is een Ethiopisch zeeman. Zijn schip is gisteren afgeweken.

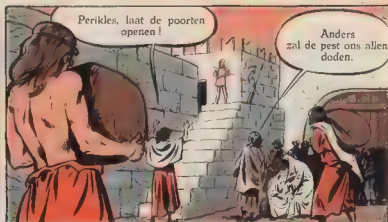


Twee dagen later breekt de pest uit in de stad.





Terwijl het volk van Athene door paniek voort aangewezen, plundert de Spartaanse koning Archimedes het gebied rond Athene.



Perikles, laat de poorten openen!

Anders zal de pest ons allen doden.



Zouden jullie onze kinderen mischien willen zien vermoorden door de Spartanen? Ik heb een bode naar Hippokrates gestuurd!

Hippokrates luistert alleen naar zijn geweten, en rijdt ultiens door het door de vijand gecontroleerd gebied.



Athene rekent alleen nog op u!

Red ons, wijze meester!

De ingedemde lucht kan een oorzaak van besmetting zijn. Ik heb vastgesteld dat de smeden, die rond vuur werken dat de lucht zuivert, niet besmet worden.



Hippokrates doet de lijken van de mensen die aan de pest gestorven zijn op brandstapels van dergenhout verbranden.



Hij doet de zieken van de gezonden scheiden, en geeft aan de zieken geneesmiddelen.

Gedaan met de paniek! De schrik maakt meer slachtoffers dan de ziekte! Was u met gekookt water, en ontsteek overal wierookvuren.



Dank zij het vertrouwen en de hygiëne wordt de pluis langzaam overwonnen.



Het dankbare Athene benoemt je tot erghervan van de stad, en schenkt je de gouden kroon die voorbehouden is aan de zegevierende legerleiders.

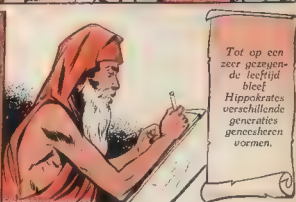


Enkele maanden later leidt de Perzische koning Artaxerxes aan een onbekende ziekte.



Door de weigering van de heerlijke geschenken van Artaxerxes, verwerft de onbaatzuchtige geneesheer nog meer roem.

En Hippokrates schrijft het resultaat van al zijn opzoekingen en ervaringen naar. Hij beschreef voor het eerst de beenderen, de ogen, de inwendige en uitwendige ziekten, de chirurgische instrumenten en legde meteen de basis van de moderne geneeskunde.



**Einde**



# Na je huiswerk...



stellen de Lombard Uitgaven je voor de winteravonden door te brengen in gezelschap van je geliefkoosde helden, die je zal terugvinden in de prachtige albums van de

## LOMBARDCOLLECTIE

HET GEHEIM VAN DE ZWAARDVIS I	E.-P. Jacobs	69,— F.
HET GEHEIM VAN DE ZWAARDVIS II (uitgeput)	"	79,— F.
HET GEHEIM VAN DE GROTE PYRAMIDE I	"	69,— F.
HET GEHEIM VAN DE GROTE PYRAMIDE II	"	69,— F.
HET GELE TEKEN	"	69,— F.
HET SEIN STAAT OP ROOD	J. Martin	69,— F.
ALEX DE ONVERSAAGDE	"	59,— F.
DE GOUDEN SFINX	"	69,— F.
HET VERVLOEKTE EILAND	"	69,— F.
CHLOROPHYL TEGEN DE ZWARTE RATTEN	R. Macherot	49,— F.
CHLOROPHYL EN DE SAMENZWEERDERS	"	59,— F.
GEEN SALAMI VOOR PHILOMEEN	"	69,— F.
DE FANTASTISCHE AVONTUREN VAN CORENTIN	P. Cuvelier	59,— F.
DE NIEUWE AVONTUREN VAN CORENTIN	"	59,— F.
CORENTIN BIJ DE ROODHUIDEN	"	59,— F.
DE BLAUWE DRIEHOEK	A. Weinberg	59,— F.
POM EN TEDDY	F. Craenhals	69,— F.
HET EIGENAARDIGE GEVAL VAN	"	29,— F.
M. VAN MEYLBEKE	"	29,— F.
DE PETROLEUMKOORTS	"	49,— F.
DE WITTE RUITER	F. Funcken	49,— F.
DE RAADSELACHTIGE M. BARELLI	B. De Moor	49,— F.
MONSIEUR VINCENT	R. Reding	49,— F.
CHICK BILL TEGEN DE ONZICHTBARE	Tibet	49,— F.
DE KAT ZIT IN DE ZAK	"	49,— F.
DOORBRAAK NAAR HET WESTEN	"	49,— F.
KID ORDINN KOMT IN OPSTAND	"	49,— F.
DE ZONDERLINGE CASY MOTO	"	49,— F.
DE PIJPEKOP	"	49,— F.

Al deze albums bevatten de beste verhalen, voor je gemaakt door de beste tekenaars en verschenen in het

## WEEKBLAD KUIFJE

Zij bevatten allen KUIFJE'S PUNTEN

TE KOOP BIJ ALLE BOEKHANDELAARS

# De GESCHIEDENIS van de WERELD

TEKST VAN J. SCHOONJANS

GEILLUSTREERD DOOR F. FUNCKEN

## HET CHRISTEN EUROPA

**H**ET toppunt van de Middeleeuwen lag in de XIII<sup>e</sup> eeuw. Europa was toen een echte internationale en christene republiek. Het pauselijk gezag werd eerbiedigd. De paus regelde de conflicten en trad als scheidsrechter op. Wanneer twee vorsten het niet met elkaar eens konden worden, dan vroegen zij de paus om raad en gehoorzaamden hem ook. In die tijd werden nieuwe geestelijke orden opgericht en Sint Franciscus predikte voor de vogels.



### I. — DE KONINGSKRONEN

**I**N de XI<sup>e</sup> eeuw schonk de koning van Hongarije zijn kroon als huldeblijk aan de paus. De vrome koning Knoet van Denemarken deed hetzelfde evenals Ferdinand III, koning van Castilië en Leon in Spanje, koning Johannitza van Bulgarije en Nemanja, de heilige koning van Servië. Dat was ten tijde van de grote paus Innocentius III. Een klaar bewijs dat het gezag van de paus geëerbiedigd werd.

### II. — DE MACHT VAN ROME

**A**LS de koningen het al te bont maakten, verhoef de paus zijn stem en de bekrondde hoofden bogen. Philips-Augustus, koning van Frankrijk, die zijn vrouw, Ingeborg van Denemarken, had doen opsluiten, stribbelde lang tegen maar gehoorzaamde ten slotte aan het pauselijk gezag. Op het einde van de XII<sup>e</sup> eeuw bekoette Hendrik II, koning van Engeland, de vrijheid van de Kerk. De H. Thomas Becket, aartsbischop van Canterbury, verdedigde de Kerk en werd vermoord in 1170. Toen de koning dit vernam schrok hij, knielde op het graf van de martelaar, geselde zich en onderwierp zich aan de paus.



### III. — NIEUWE GEESTELIJKE ORDEN

**D**E H. Dominicus, een Spaans monnik, stichtte de orde van de Dominicanen in 1215. Deze orde was er vooral op gericht de ketterijen te bestrijden. Te Assisi, in Italië, richtte de H. Franciscus de orde van de Franciscanen op. Men noemde Franciscus « il poverello ». Hij was arm, liep barvoets en predikte voor de vogels. Hij was een dichter en leefde van 1224 als kluizenaar op de Alvernoberg. Toen zijn handen en voeten bloedden en hij bijna blind was, zong hij nog een « hymne aan de zon ».



### IV. — UNIVERSITEITEN

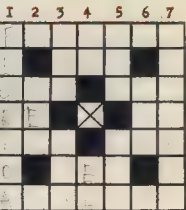
**D**E pausen stichtten universiteiten te Bologna, Oxford, Parijs, Keulen. De grootste wijsgeer en theoloog was de Dominicaan Thomas van Aquino. Hij voerde de Griekse wijsbegeerte in het Westers denken binnen. Zijn meesterwerk is de « Summa Theologica » dat de basis blijft van de actuele katholieke filosofie.



### V. — WILLEM VAN RUIBROEK

**E**EN Vlaams Franciscaner monnik, Willem van Ruibrock, ondernam in 1253-1255 in opdracht van Lodewijk IX van Frankrijk een reis naar Karakorum in Azië. Zijn « Boek der Tartaren » was lange tijd de voornaamste bron van kennis over het rijk van de Tartaren. De Italiaan Plan Carpino ging eveneens naar Azië en Jean de Montecorvino drong door tot het huidige Peking en werd aldaar aartsbischop. Dat is echter een andere geschiedenis.

# SPEEL MET ONS MEE!



## KRUISWOORD

### HORIZONTAAL:

1. — Eiland van China.
2. — Boom.
3. — Boom - vroeger.
4. — Muzieknot - rijksdaalder (afkorting).
5. — Eilandbewoner - stad in Henegouwen.
6. — Lijzerhoudende aarde.
7. — Zo wordt de arend door de dichters genoemd.

### VERTIKAAL:

1. — Schiereiland in de Verenigde Staten.
2. — Opperbevelhebber der Zuidelijken in de Amerikaanse burgeroorlog.
3. — Onderdeel van een fiets - strafwerktuig.
4. — Muzieknot - lengtemaat.
5. — In orde! - bont gekleurde papegaai.
6. — Jaartelling, tijdperk.
7. — Loopkever.

## WIE WEET HET?

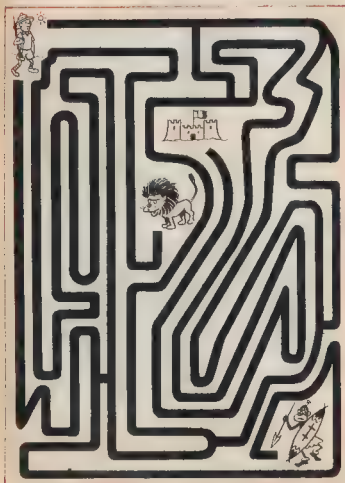
HIJERNAAST zijn 11 negen verschillende sporten uitgebeeld en hierbij krijg je een lijstje van verschillende grote sportkampioenen. Kan je nu naast iedere sport de naam plaatsen van een aktueel kampioen, dus van de kampioen die op dit ogenblik in deze bepaalde sport uitblinkt en de naam van een kampioen, uit het verleden?

1. G. Roth. - 2. Van Sleenbergen. - 3. Weismüller. - 4. L. Gaudin. - 5. A. Dufour. - 6. Ch. d'Orsola. - 7. Coppens. - 8. Voorne. - 9. Tony Saller. - 10. E. Alais. - 11. A. Jauregui. - 12. E. Gailly. - 13. Borotra. - 14. R. Moens. - 15. Romain Maes. - 16. Sneyers. - 17. Caen. - 18. Ph. Washer.



## DE VERDWAALDE ONTDEKKINGSREIZIGER

DEZE ontdekkingsreiziger is hopeloos verdwaald. Help hem in de mistale post geraken waar hij eten kan krijgen en uitrusten, maar pas op: twee gevaren beloozen hem!



## DE ZONEN VAN LAMBIC

LEN boer zit in de trein. Hij heeft drie lucifers en wil een sigaret aansteken. De eerste twee die hij aanstrikt, branden niet. De derde echter doet het wel. Het boertje blaast onmiddellijk deze laatste uit en zegt:

— Deze doet het, ik zal hem bewaren!

(Mopje ingestuurd door F. Gondvis.)

LEN oltant en een mier lopen in een woud over een wankel bruggetje, dat vreselijk kraakt.

— Wel, zegt het miertje wanneer ze de andere oever bereiken, wij deden die brug nog al kraken, he makker!

Piet: Welk haar had de hond van Napoleon?

Marc: Dat weet ik niet.

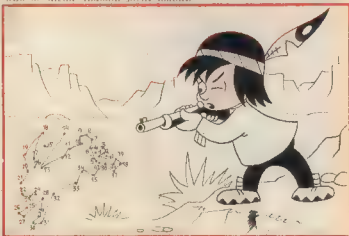
Piet: Hondenhaar natuurlijk!

(Mopjes ingestuurd door P. Cenk.)



## WA-PI-TI GAAT OP JACHT

WA-PI-TI gaat op jacht en als je de cijfers van een tot twee en veertig met elkaar verbindt, dan weet je meteen op welk wijd de kleine Indiaan inehtmarkt.





# DE AVONTUREN VAN CHICK BILL DE COWBOY

## DE GOUDMIJN VAN DOG BULL

Het de goudmijn van Dog Bull bestaat uit één dollar. Onze vriend is diep teleurgesteld en vreselijk boos...



# DE HUMOR

VERHAAL VAN YVES DUVAL



**B**ULL, kolonel bij het 3<sup>e</sup> Dragonders van de Garde, had zijn reputatie waarachtig niet gestolen. Hij ging door voor de grootste zeurkous van het Britse eiland en kon zijn manschappen werkelijk de duivel aandoen. Voor Antony Bull gold alléén het regiment en het reglement was de alleenzalmakende wet. De kolonel naderde de zestig...

**Z**IJN kameraden van dezelfde promotie droegen reeds de pet met rode band en vergulde klep. Bull was afgunstig en nijdig. Heel de mensheid had er de schuld aan dat hij nog niet tot generaal was bevorderd en, je kan het reeds raden, zijn officieren en manschappen moesten het ontgelden: steeds waren zij de slachtoffers van zijn boze luimen. Antony Bull schreeuwde niet. Met een dof gebrom en door zijn zware wenkbrauwen, die een horizontale streep door zijn rood gelaat tekenden, op te halen kon hij in zijn regiment een ijzeren tucht handhaven. Ik weet wel, men zegt dat een ijzerdiscipline de sterkte van een leger uitmaakt, maar de oude Bull maakte het toch wat al te bont. Voor een valse plooi in zijn broek of een korreltje stof op zijn vestkraag, kreeg men acht dagen. Wee de ongelukkige die durfde tegenstribbelen. Bull vergat nooit en vervulde de jonge waaghals met zijn wreuk...

Op zekere dag had ik in de mess durven zeggen, dat een soldaat in uniform toch altijd een mens blijft en geen zielloze mechaniek moet worden. Ik was zo ver gegaan er aan toe te voegen dat de Britten niet bekend stonden als de beste soldaten, zelfs al heerste er dan een ijzeren tucht in hun leger. Bull had mij toen voor anarchist gescholden en nooit had hij het vergeten of vergeven. Hij zorgde er steeds voor dat ik de vervelende karweitjes moest opknappen en de vooravond van een feestdag had hij de gewoonte zo langzins neus weg te zeggen:

— Onderluitenant Flynn, vergeet niet dat u morgen het commando voert over de schildwachten en de gestrallen...

Dit betekende dus dat het voor mij alweer geen feestdag was. Na een jaar had ik er meer dan genoeg van! Die grote, dikke, zwijgzame Bull, die mij steeds op een domme wijze trachtte te vernederen, hing mij de keel uit en, alhoewel ik zeer veel van paarden hield, besloot ik van legercorps te veranderen. De luchtvaart, die toen eigenlijk nog in haar kinderschoenen stond, genoot een groot prestige en de grote luchtvaartelden uit de eerste wereldoorlog werden door iedereen bewonderd. Toen ik met verlof was te Londen, profiteerde ik er van om de nodige formulieren te vervullen om naar het luchtleger te kunnen gaan. Ik kon autorijden, wist iets af van motoren en had een hobby voor de mechaniek. Het was daarom dat het mij niet zoveel moeite kostte in een vliegschool opgenomen te worden.

«Eindelijk zal die oude stier (Bull betekent stier) mij niet meer kunnen judassen», zo dacht ik. O, ik was naïef!

Ik slaakte een diepe zucht van verlichting toen ik op een schone morgen van het jaar 1920 te Scarborough, waar een grote vlieg-school van de R.A.F. gevestigd was, uit de trein stapte. Ik was zeer blij dat ik eindelijk een nieuwe corpoverster zou krijgen en het was met onverdeelde vreugde dat ik naar de vlieg-school liep. Een werktuigkundige, handen en gelaat vol zwarte smeerolie, wees mij de weg naar een houten barak. Het gelijkvloers was ingericht als kantoor, de eerste en enige verdieping als kantoor voor de kommandant. Ik klopte en deed de deur open. Toen meende ik een ogenblik dat ik het bewustzijn zou verliezen... Achter een grote tafel, waarop de papieren hoog waren opgestapeld, zat Bull, in hoogstei-geperson. Ik was met verlof geweest en had niet gezien dat een ministerieel besluit Antony Bull naar de vlieg-school van de R.A.F. te Scarborough had gezonden om er de tucht in te brengen. Niemand zal mij ooit nog uit het hoofd kunnen praten, dat het noodlot sommige mensen bestendig op de hielen zit en altijd weer opnieuw treft...

Bull beheerste zich. Hij bekeek mij ijsig, maar bleef beleefd. Hij deed alsof hij mij nieuwlijks herkende, groette mij met een kort en stijf hoedknijke en vroeg mij mijn militair carnet en het bewijs te geven dat ik in de vlieg-school invullen door zijn adjunkt nieuwsteekker ingelaten was. Hij liet mijn naam en gaf een korpsaal de opdracht mij met mijn installatie te helpen. Ik verwenste mezelf en het idee dat ik naar een ander waspen was overgegaan, het paard had verwisseld voor een vliegtuig om ten slotte toch weer op de beul te vallen, die ik ontvluchtte. Gelukkig waren mijn nieuwe kameraden sympathiek en het geluk te vliegen deed mij een beetje vergeten dat er een Antony Bull bestond. Ik voelde wel dat Bull razend was, dat hij mij bespiedde en wachtte op het ogenblik dat hij mij zou kunnen treffen. In afwachting dan deed hij of hij mij niet zag en sprak mij slechts aan wanneer dit absoluut noodzakelijk was in verband met de dienst.

De eerste termijn was achter de rug en ik kon vliegen. Wij zouden nu tot volledige akrobaten opgeleid worden. Op zekere morgen kondigde men ons aan dat er een grote schietoefening zou plaats vinden. Onze school moest inderdaad de volgende maand deelne-

men aan belangrijke manoeuvres, die door de koning zelf zouden bijgewoond worden. Uit Amerika hadden wij zo pas het eerste exemplaar van een nieuw type van jachtvliegtuigen gekregen. Er was slechts plaats voor één man aan boord en er was een automatische mitrailleur. Wij geraakten niet uitvertoel over dat vliegtuig. Voor ons, jagers in de dop, betekende het een ware revolutie. Wij hadden allemaal graag een maand soldij afgestaan om met dat prachtig apparaat als eerste te mogen optijgen. Ik was laatst binnen gekomen en, gezien het feit dat ik bij de kolonel niet op een goed blaadje stond, had ik geen enkele kans daarop uitgekoken te worden. Stel je dus mijn verbazing voor toen mijn kameraden op mij afstormden en riepen:

- Bravo, Bob! Heb jij geluk, kerel!
- Geluk, ik? Waarom?
- Wel, omdat jij als eerste mag optijgen met die nieuwe Amerikaanse machine.
- Wat vertellen jullie nu voor onzin?

Ik?

— Maar ja, geloof ons toch! Bull had kapitein Monck aangeboden als eerste met het vliegtuig op te stijgen en het eens te proberen, maar deze laatste weigerde sportiel en stelde voor de leerlingen-piloten te laten loten. Het zuiver toeval zou dan de gelukkige aanwijzen en de naam van onderluitenant Robert Flynn kwam uit het punchglas. Het lot heeft je aangewezen, dus...

— Ja... en Bull?

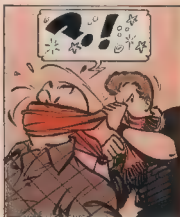
— Ho, die was bestid er boos, maar hij had voor getuigen beloofd het lot te laten beslissen, dus was het hem onmogelijk iets in te brengen!

Ik geloofde mijn eigen ogen niet, ik was werkelijk dol van vreugde en de hele dag bestudeerde ik het klein jachttoestel tot in de puntjes. Ik deed de motor draaien, probeerde de commando's en reed om het vliegveld. Het was werkelijk een pulk toestel. Ik zwoer bij mezelf de volgende dag niet te landen alvorens ik het doelwit met kogels doorzeef had. Dit doelwit werd door een oud vliegtuig aan het eind van een lange kabel gesleept. Zelfs een koning kon niet gelukkiger zijn dan ik was, toen ik mij in de enge stuurhut installeerde. Ik steeg op onder de blikken van mijn kameraden, die allemaal op het vliegveld stonden, mij nog lang nauwlijden en geluk toewensen.

Enkele minuten later reeds kwam ik in de nabijheid van het vliegende doelwit. Ik kwam er recht voor, ongeveer op een honderdtal meter, net zoals men het...

# DE AVONTUREN VAN CHICK BILL DE COWBOY DE GOUDMIJN VAN DOG BULL

Het de goudmijn van Dog Bull bestaat uit één dollar. Onze vriend is diep teleurgesteld en vreselijk boos...





# VAN KOLONEL BULL

GEILLUSTREERD DOOR FRANS CRAENHALS

schreven en door mijn concentrische zoeker kon ik het centrum van de grote, zware schijf duidelijk zien. Ik drukte op de haan van het machinegeweer, maar geen enkele kogel vloog uit de loop. Mijn machinegeweer rikkettikte niet en de duivel mag weten wat er aan hap-erde, ik schudde er mee, ik klopte op de loop, ik maakte een bocht en lei mijn machine op de vleugel in de hoop dat de mitrailleur dan zou eigaan. Ik vloog weer terug tot op honderd meter van het doelwit, maar deze keer aan de andere kant. Het hielp allemaal niets. Ik probeerde het nog eens en nog eens, ik had goed te drukken, te trekken, te duwen, te slaan, er was iets geblokkeerd aan het machinegeweer en geen schot ging af. Denk niet dat ik het spoedig opgef. Ik probeerde telkens weer opnieuw, ik vloekte van woede en spijt en het was met de dood in het hart, dat ik naar het vliegveld terugkeerde en landde.

Toen het jachtvliegtuig stil stond, recht voor de houten barak, kwamen al mijn kameraden naar mij toegelopen. Kapitein Monck was de eerste, hij hees zich aan boord en riep :

— Wel, «old fellow»? Wat is er met je gebeurd? Had je er misschien een demper op gezet? Wij hebben geen schot gehoord.

— Och, die Yankee-machine deugt niet! antwoordde ik. De mitrailleur ging niet af, kijk zelf...

En terwijl ik deze woorden uitsprak, drukte ik instinktelief op de haan om hem te bewijzen dat het niet ging, en waerschtig... Daar weerklonken de schoten en de echo rolde over het groot vliegveld. De piloten en werktuigkundigen, die nog steeds naar mij toelopen, lieten zich als door de blikken getroffen op het gras vallen. De projektielen waren gelukkig veel hoger gevlogen en hadden niemand geraakt, maar zij hadden hun traject geleindigd in de houten barak, die diende als mess en kantoor van de kolonel. Het is wel onnodig je mijn verbazing te beschrijven.

Geen vijf sekonden waren er na het laatste schot verlopen, of daar stond Antony Bull reeds voor mij. Hij zag purperrood van woede en ik heb nooit gedacht dat er uit één enkele mond, in één keer zo veel vloeken konden rollen. De dikke Bull bewees daarmee tevens dat hij polyglot was, want hij verwenste mij niet alleen in het Engels, maar ook nog in een hele boel talen, waaronder het Maori en, als ik mij niet vergis, de Zoeloetaal.

— Ik geloof niet dat een enkel leger ter wereld zulk een idioot bezit als jij, onderluitenant Flynn, maar jij verschijnt voor het

krijgsgerecht en dat binnen de zes maanden! Verdwin onmiddellijk uit mijn ogen! Neem het arrest en wacht tot je nieuws van mij krijgt.

Ik voelde mij zo klein als een aardworm. Deze keer was de woede van Bull gewettigd, dat beken ik. Ik verwachtte mij aan het ergste en kon van onrust heel de nacht geen oog toedoen. De volgende morgen zei de officier van dienst mij dat de sanctie, die de kolonel te mijnen opzichte had genomen, reeds in alle kantoren was aangeplakt.

— Je kan eens gaan kijken, zei hij.

Met kloppend hart las ik het nog verse bericht. Ik stond paf. Was dat bericht werkelijk opgesteld door Bull? Nu, dan had hij het bewijs geleverd dat de humor de beste veiligheidsklep is om de woede van de echte Britse gentlemen te luchten. Waar hij die humor zo opeens had vandaan gehaald begreep ik niet, maar er stond te lezen :

«Onderluitenant Robert Flynn wordt veroordeeld iedere dag en dit gedurende een week een fles whisky te betalen in de mess. Motief van deze straf : hij is de slechtste schutter van heel het leger. Met een volledige kogelband van een machinegeweer slaagde hij er niet in zijn kolonel naar te vellen!»



# ONZE GROTE FOTOPRIJSVRAAG



## ZIEHIER DE RESULTATEN

**W**U ontvingen honderden mooie foto's uit de vier hoeken van Europa. De meeste kiekjes getuigen voor de goede smaak en de kunde van de fotograaf. Het kostte ons heel wat moeite er de allerbesten uit te halen. Wij vonden het zelfs jammer dat wij moesten schiften, maar het aantal prijzen is beperkt. Wij wensen alle deelnemers echter van harte geluk en roepen een «hip-hip-hoera» voor de overwinnaars!

De **Volgtlander** (waarde 2.350 F.) geschonken door Gevaert, en een abonnement van een jaar op «**Kuifje**» werd gewonnen door: Patrick **PRETERS**, Eeklo voor zijn foto «**Zakdoekje leggen**».

Wonnen een **Gevabox** (waarde 325 F.):

Anne-Marie **VANDENDRIES**, Houdang-Gosgnies; Claude **CAMBIER**, Anderlecht; Pedro Fernandes **HENRIQUES**, Porto (Portugal); Jean-Claude **VANDEVLOET**, Sint-Gillis-Brussel; Peter **CALON**, Eeklo; Jacqueline **MAULAVE**, Brussel; Christian **GELEN**, Antwerpen; Julie **SCRODWEILER**, Schaarboek; Mia **FRANCEN**, Tienen; Dawiet **BESANGEZ**, Genval.

Wonnen een album van de **Lombard Uitgaven** en een rolfilm «**Gevaert**»:

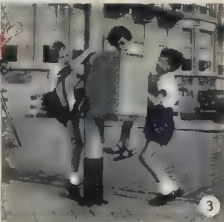
Denise **OVART**, Antwerpen; Leentje **AELVOET**, Leuven; Jean **LOMBARDIE**, Jette-Brussel; Jean **VAN OVERTVELD**, Homme-Wemmel; Bernard **HEBBELYNCK**, Gent; Jacqueline **EVARD**, Philippeville; Claude **FRUTSAERT**, Brussel; Henk **MATHUIS**, Rotterdam; André **VAN BELLINGEN**, Tongeren; Christian **OLIVIER**, Houdang-Aimeries; Jean **DE WINTER**, Dourne-Antwerpen; Ides **DE HAEN**, Brugge; Jean-Paul **VANDERMEEREN**, Eupen; Luc **LABBE**, Jemappes; Yolande **CAMBIER**, Anderlecht.

Wonnen een reeks «**Meesterwerken van de Schilderkunst**» van de **Kuifje's Bon**:

Al de deelnemers geklasseerd van de 27<sup>e</sup> tot de 100<sup>e</sup> plaats. Zij zullen persoonlijk voorzigtig worden.

### Bij de foto's

1. — «**Zakdoekje leggen**», Patrick **Poeters**.
2. — «**Die zou 'k graag hebben**», Anne-Marie **Vandendries**.
3. — «**Die rukkens met vakantie!**», Claude **Cambier**.
4. — «**Portugese vissers**», Pedro **Fernandes Henriques**.
5. — «**Hallo, Kuifje! Hier zijn we!**», Peter **Gilon**.



## INTERPROVINCIALE FOTOWEDSTRIJD VOOR DE SCHOOLGAANDE JEUGD

**D**AT de Interprovinciale Fotowedstrijd voor de schoolgaande jeugd een enorm succes wordt, daarvan twijfelt niemand meer. Niet minder dan 38 verschillende prijzen werden geschonken door het ministerie van Openbaar Onderwijs; verder de prijzen van de heren gouverneurs van de volgende provincies: Brabant, Antwerpen, Namen, Limburg, Oost-Vlaanderen, Luxemburg, Henegouwen, West-Vlaanderen en Luik.

De volgende stads- en gemeentebesturen begiftigden de wedstrijd met bekens, schalen, plaketten of medailles: Antwerpen, Lier, Lokeren, Sint-Niklaas, Nijvel, Dinant, Bergen, Charleroi, Doornik, Hasselt, Brugge, Kortrijk, Leper, Aalst, Huy, Borselare, Geeraardsbergen, Mechelen, Tongeren, Berchem, Mortael, Dourne, Vorst.

Bovendien worden er voor 50.000 frank prijzen voorzien per provincie aan de individuele inzenders en zijn er nog talrijke prijzen voor de interprovinciale wedstrijd. De vijf best geklasseerde leerlingen per school komen hiervoor in aanmerking. Voorwaar

een massale apzet waaraan de jeugd in groten getale zal meedoen.

De foto's, met als onderwerp: «**Vacantiegelegen**» dienen uiterlijk voor 30 september te worden ingezonden aan de «**Gevaert-Fotoclub**» Septestraat, Martel.

Minimum formaat: 6 x 6 cm. Maximum: 13 x 18 cm. Op elke foto moet vermeld staan: 1) reeks van deelneming (A, B, C of D); 2) naam en adres; 3) klas, school, gemeente of stad; 4) merk van het toestel.

Reglementen zijn te verkrijgen bij Gevaert.

# Het GOUD van SNAKE RIVER

Bill Hickok tracht er kapitein Weber van te overtuigen dat hij een detachement ruiters naar Snake River moet zenden...

## Buffalo Bill in aktie

**VIER** uren later be-  
reikte Bill Hickok  
het fort Sunter. Hij ver-  
trouwde zijn gevangene toe  
aan een sergeant en zette  
kapitein Weber de reden  
van zijn komst uiteen.  
«We moeten snel hande-  
len, zo eindigde hij, Cody  
tracht Red Cloud te be-  
daren, maar het geduld van  
de Indianen werd reeds op  
een harde proef gesteld en  
ieder ogenblik kunnen er  
ernstige gevechten uitbre-  
ken.» De officier knikte.  
Hij zat een beetje verveeld  
met de zaak. «Ik begrijp  
je, zei hij, maar in de hui-  
dige toestand kan ik het  
fort toch niet zonder vol-  
doende manschappen laten.  
Ik geef je een detachement  
ruiters mee onder bevel  
van luitenant Cartridge.»

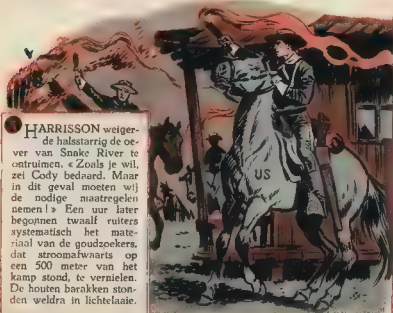


**NAUWELIJKS** had hij zijn bevelen gegeven, of een soldaat kwam  
aandragen met een boodschap van Cedar Butte, het kamp van  
Snake River. Weber las de boodschap en verbleekte. «Het gaat slecht! zei  
hij. Het kamp van Harrison werd hedenmorgen door de Sioux overval-  
len. Deze laatste werden echter met zware verliezen teruggeslagen. De  
avonturiers van Snake River waren inderdaad gewapend tot de tanden  
en hadden hun positie degelijk versterkt. Je hebt gelijk, Hickok, we mogen  
geen minuut verliezen!»



**EN** de volgende morgen galoppeerde het detachement naar Twin Falls waar, volgens  
de afspraak, Bill Hickok zijn chef zou terugvinden. Buffalo Bill nam de leiding  
op zich en reed aan het hoofd van het detachement naar Snake River. Toen ze nog op  
ongeveer een mijl van het kamp waren, vroeg Buffalo Bill aan luitenant Cartridge het  
bevel te geven halt te maken. «Ik stel voor dat jij met je manschappen hier blijft. Ik ga  
alleen naar het kamp en neem een witte vlag mee. Indien ik binnen een uur niet terug  
ben, betekent dit dat er iets ernstigs is gebeurd. In dit geval...» — «Begrepen!» antwoordde  
de luitenant. Veel geluk, Cody!»

**EEN** ogenblik later zagen Bill  
Hickok en de ruiters Buffalo  
Bill in de richting van het kamp  
rijden. Zij vroegen zich af wat er  
van hem zou geworden... Buffalo  
Bill stond weldra voor Harrison en  
had eens te meer de indruk, dat  
hij die man met het hoekig aange-  
zicht en de wrede ogen reeds er-  
gens gezien had, maar waar en in  
welke omstandigheden?



**HARRISON** weiger-  
de halstarrig de oer-  
ver van Snake River te  
ontnuimen. «Zoals je wil,  
zei Cody bedaard. Maar  
in dit geval moeten wij  
de nodige maatregelen  
nemen!» Een uur later  
begonnen twaalf ruiters  
systematisch het mate-  
riaal van de goudzoekers,  
dat stroomafwaarts op  
een 500 meter van het  
kamp stond, te vernielen.  
De houten barakken ston-  
den weldra in lichtelaale.

**ENKELE** goudzoe-  
kers trachtten zich  
te verzetten, maar dat  
was nutteloos. Ze zagen  
dit ook spoedig in en ze  
namen de wijk. Schuim-  
bekkend van woede gaf  
Harrison het bevel tot  
de aftocht. Alvorens ech-  
ter Snake River te ver-  
laten naderde hij Buffa-  
lo Bill en schreeuwde  
hem toe: «Dit is geen  
vaarwel, Cody! We zul-  
len elkander nog zien en  
dit hier zet ik je be-  
taald!» Buffalo Bill be-  
greep wel dat Harrison  
meende wat hij zei.



(Wordt voortgezet.)





# JARI en de KAMPIOEN



door RAYMOND REDING  
Een sympathie jongeman schenkt een prachtige racket aan Jari en woont een oefening van zijn nieuwe vriend bij...



Ben jij... Jimmy  
Torrent?

Maar neen... ik zei dat maar voor  
de grap...



Het is vriendelijk van je gekomen  
te zijn! Ik vroeg me reeds af of  
je nog zou komen.

We hadden toch een afspraak?  
Ik stel me meteen voor: Jacques  
Dumont.



En ik heet Jari! In de grond spijt het me wel dat  
jij Jimmy Torrent  
niet bent.

En waarom  
dan wel?

Ik heb het interview gevolgd dat gisteravond van  
hem werd afgenomen. Onder voorwendsel dat hij  
oogarts is, wil hij nog geen andere wedstrijden deel-  
nemen. Hoe is dat mogelijk? Liever met een bistouri  
te willen omgaan, wanteer men zo goed tennis kan  
spelen!



Ik verzeker je, dat wanneer hij hier  
tegenover mij zou staan, ik hem ra-  
dikaal mijn mening  
zou zeggen!

Dat kan ik gelo-  
ven. Maar de geneeskun-  
de is belangrijker dan de  
sport.



Dat is verkeerd, mijnheer Dumont.  
De geneeskunde geneest, dat is waar,  
maar de sport verzekert de gezond-  
heid. Ze is een assurantie tegen de  
ziekte.

Flink gesproken, mijnheer de advoca-  
aat! Maar laat ons geen tijd verlie-  
zen. Ik ben naar hier gekomen nu je  
te zien spelen!



Goed! Ik begin er mee. De racket is  
maar ik moet ze leren han-  
delen. Ik niet mee ver-  
miste ik bal.

niet kwaad,  
teren. Ik ben trouwd,  
daar-



Dat jongetje heeft snelle reflexen en een prach-  
tig benenspel.



Na enkele minuten...

Nu moet ik even rusten. Wel,  
wat denk je er van, mijn-  
heer?

Ik moet opricht be-  
kennen dat je zeer  
goed speelt!



Je zegt dat toch niet om me piezler te doen?...

Neen, heus!

Wel, doe me dan eens een genoegeen,  
en speel jij nu eens!



Ik wil het wel eens beproeven, maar je moet je  
aan niets buitengewoons verwachten.

Wel, Jari kijkt plots zo  
vreemd?



Stop! Opgepast! Stop!



# OPERATIE JUPITER

door AWEINBERG



Dan vangt de laatste woorden van een stervende op. Niet ver vandaar staan twee onbekenden en observeren Dan...

Zie je wel dat het nodig was ons van zijn dood te vergewissen!

En die kerel daar naast hem, zag voorzeker de wagen, die we in de zee duwden om de mensen te doen denken dat hij verongelukt is, vallen.



Als hij Duzhene heeft zien vallen, moet hij ook verdwijnen!

Ja, het is een verrellende getuige. Laat ons een ogenblik wachten. Als hij weer boven komt zal alles vlot verlopen. Dan krijgen we kente pakken. Als hij langs het strand loopt, haal ik mijn automatisch geweer boven.



Arme kerel! Hij is dood... Waarschijnlijk van de rotsen gevallen, net zoals de wagen... Maar toch in verdunde omstandigheden...



En die vreemde boodschap voor Dr. Richard? Verblijft die in Liberia? Ik zit weer in een ongewone zaak verwickeld...



Ik zal maar tot op het eind van het strand lopen, en dan rechts-omkeer maken.



Nu zijn er geen wandelaars meer? Wel?...



We vinden die zak niet meer terug. De kapitein heeft ons onze tijd doen verspillen.

Denk je misschien dat ik het graag doe?



Indien je die zak niet hadt in zee geworpen, zouden we nu warmpjes onder de dekens liggen!

Zwijg! We worden toch op een dwaalspoor gebracht door die vuurpijlen!



Verdorie! Dat zijn matrozen van de boot die in mijn buurt vaarde, en me niet te hulp kwam! Dat schip ligt hier dus voor anker!



He, blijft eens staan! Jullie kijken niet goed uit jullie ogen! Zie, hier ligt nog een flardje van de zak!



Dat is waar. Dan ligt de kist op de bodem van de zee.

Des te beter! Niets gezien, niets gehoord. En dan, we zijn ook niet verplicht wat mee te sjoelen denk je.



Ploetseling legt de kwartiermeester zijn mannen het zwijgen op: in de stralbundel van zijn elektrische zaklamp tekenen zich voetstappen af: DE SPOREN VAN DAN!





# DE MAYFLOWER II HAD EEN SCHAT AAN BOORD



DE «Mayflower II» was de juiste weergave van de «Mayflower», die in 1620 de eerste Britse emigranten van Engeland naar het Amerikaans vasteland bracht. De eerste «Mayflower» deed de tocht in 66 dagen en de tweede had er slechts 53 voor nodig. Dat weet je trouwens reeds lang, want wij vertelden er reeds een en ander over en het was ook in alle dagbladen te lezen. De Amerikaanse pers begroette de «Mayflower II» in hartelijke bewoordingen, maar kon het toch niet nalaten er enkele ironische bemerkingen aan toe te voegen, zo o.m.: «Een van de grootste publicitaire stunts van onze eeuw», «Een zaak die een miljoen dollar zal opbrengen», «Een schat aangespoeld door de zee»...

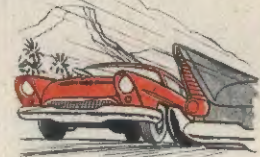
De reden van deze ironie is eenvoudig: de eerste «Mayflower» had slechts dappere mensen aan boord, die emigreerden om hun vrijheid te verdedigen. De tweede «Mayflower» echter, bevracht door een compagnie speciaal voor de gelegenheid opgericht, transporteerde whisky, stoffen in zuivere wol, badzout, parfums, dassen, motoren voor auto's en nog een hele reeks andere produkten van de Britse Industrie die aan het Amerikaans publiek werden voorgesteld in een warenhuis van Boston...

De «Mayflower II» leverde het bewijs dat de Britten houden van geschiedenis, van het verleden en... dat zij gewiekte zaken-lui zijn.

HEB JE NU OOK OIT!

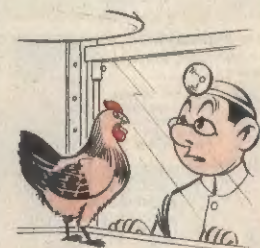
DE politiechef van Miami drukte de wens uit, dat alle wagens in de staat Florida zowel overdag als 's nachts zouden rijden met brandende koplichten. Hij geeft daarvoor deze verklaring: de allernieuwste wagens door de Amerikaanse industrie op de markt gebracht, zijn zo gek dat men de voor- van de achterkant niet kan onderscheiden. Het is zo erg dat de chauffeur, die op een honderd meter afstand een voegen ziet, niet dadelijk weet of die wagen op hem toekomt of zich verwijderd...

Dit doet denken aan de anekdote van de soldaat, die achteruit de kazernepoort buiten ging om te doen pelen dat hij binnenkwam...



## ZIJ LIET NIET MET ZICH SPOTTEN

LUCIE legde sedert geruime tijd gemiddeld vier eieren per dag, tot grote vreugde van haar eigenaar. De boeren uit de omgeving waren een tikje jaloeus en wilden ook niet geloven dat Lucie vier eieren per dag kon leggen. Zij drongen er op aan, dat men de ingewanden van Lucie met Röntgenstralen zou testen. Zo gezegd, zo gedaan. Zo lang Lucie echter in het onderzoekscentrum verbleef en doorlicht werd, weigerde ze 't kleinste eitje te leggen. Weer terug bij haar eigenaar lei ze vier eieren per dag!



# DE POS

## IEDER SPEELT ZIJN EIGEN LIED

TE Manhattan in Amerika werd niet zo lang geleden een sextet opgericht, dat gedrigeerd wordt door de pianist. Dat is misschien de doodgewoonste zaak ter wereld, maar wacht... Ieder van de zes muzikanten mag improviseren voor eigen rekening. Hij speelt de muziek waarvan hij houdt en precies zoals hij het goed vindt, zonder zich te storen aan zijn buren-muzikanten. Wie naar dat sextet luistert, hoort een kakofonie en stopt zich na enkele minuten reeds de oren. Maar, er zijn ook mensen die dat prachtig, hemels, enig vinden en er van overtuigd zijn dat deze muziek ook bij ons ingang zal vinden.

Nu, dat is wel mogelijk, maar gelukkig daren die nieuwtjes nooit lang.



In ieder geval gaan wij nooit naar een concert dat zou gegeven worden door een orkest waarin iedere muzikant op eigen houtje kan spelen wat hij wenst.

## R A R A R A

1. Hoelang slaapt een ezel?
2. Welk haar had de zwarte hond van keizer Karel?
3. Welke ogen hinderen ons erg?
4. Welke appel is het meest waard?

Eerst zoeken en pas daarna dit blad omdraaien!

1. Tot hij wakker wordt.
2. Hondenhaar.
3. Eksterogen.
4. De oogappel.

## 479.000.000 WIELEN

EEN Amerikaans bureau voor statistieken publiceerde deze cijfers: 103 miljoen auto's rijden er in de wereld. Daarvan bollen er reeds 64 miljoen in de U.S.A. Vijftien en half miljoen rijtuigen op twee wielen, waarvan 12 miljoen in Europa alleen. Verder nog 9 miljoen traktors. Dat maakt dus, dat er in het geheel 479 miljoen wielen over de aardbol rijden. En zeggen dat er toch nog mensen zijn die te voet lopen!

## SINT CHRISTOFFEL IN DE VERENIGDE STATEN



OM de automobilisten die al te snel willen rijden tot voorzichtigheid aan te manen, hebben ingenieurs van de U.S.A. er iets op gevonden: het beeldje van de heilige Christoffel, patroon van de reizigers, in plastic. En is dat alles? Neen, wacht. Als de naald van de snelheidsmeter op 110 staat, dan straalt er plotseling een licht uit dat beeld en een stem zegt: «O.K., old fellow! Maar ik kom er niet meer tussen, he!»

## GRENADIER

## VICTORIA

## VERTELT...





## DE TEST VAN DE WEEK

### GEEN ZORGEN VOOR MORGEN !

**10 JA :** Jij bent al te onbezorgd. Je moet stilaan leren ook aan morgen en overmorgen te denken.

**VAN 7 TOT 9 JA :** Jij maakt je te weinig zorgen om dingen die nochtans belang hebben. De gevolgen zullen dan ook niet uitblijven.

**VAN 4 TOT 6 JA :** Indien ik je te plaats was, zou ik trachten te handelen als een volwassen man en niet als een kind.

**VAN 1 TOT 3 JA :** Jij bent eigenlijk niet onbezorgd, jij bent veeleer verstrooid.

**O JA :** Jij denkt aan alles en je zorgt voor alles. Je bent ouder dan je ware leeftijd!

## NIETS NIEUWS !



DOOR een heleboel straten van onze steden is het verkeer slechts in één richting toegelaten en daardoor moet men soms een omweg maken om tot op een bepaald punt te geraken. Wist je, dat de beroemde veldheer Julius Cesar reeds op het idee kwam in zekere straten van Rome het verkeer (toen nog slechts paarden en karren) slechts in één richting toe te laten? Hij was het die de parkeerplaatsen in het leven riep. Cesar liet ook de plaatsen aanduiden waar de karren moesten gezet worden en de vrachtvoerders mochten hun waren in het stadscentrum slechts op bepaalde uren afleveren. Er is waarachtig niets nieuws onder de zon!...

## WIE WEET HET ?

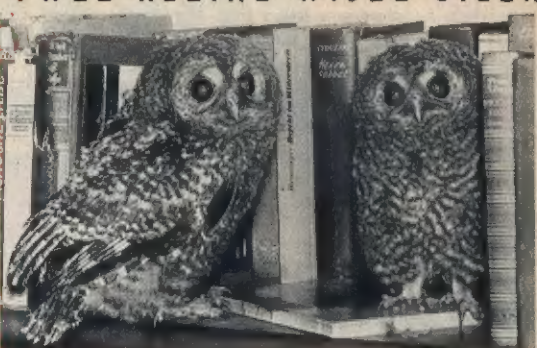
(OPLOSSING VAN BLZ. 30)

De eerste naam is die van de oudste of vroegere kampioenen.

- A : 1 en 16
- B : 15 en 2
- C : 8 en 7
- D : 3 en 17
- E : 4 en 6
- F : 10 en 9
- G : 11 en 5
- H : 12 en 14
- I : 13 en 18

**WA-PI-TI GAAT OP JACHT**  
...en schiet een haas.

## TWEE KLEINE WIJZE UILEN



In een wond van Saksen vonden kinderen twee kleine uitjes, die naast stierven van honger naast hun dode moeder. De kinderen waren ontroerd en namen de uitjes mee naar huis. Zij verzorgden hun beschermelingen met veel liefde en toewijding en thans zijn de uilen, die hier op het boekenrek poseren, de beste vrienden van de kleuters!

## PILOOT, ZORG VOOR JE LIJN !

EEN kommandant van de Amerikaanse luchtmacht gaf de pi-

loten van straalvliegtuigen het bevel vooral te letten op hun slanke lijn. Wie te dik is moet een vermageringskuur ondergaan.



Denk niet dat de estiek met deze zaak iets te maken heeft. Neen, men heeft ontdekt dat de piloten, die dik zijn, meer hinder ondervinden van luchtdrukvermindering bij een plotselinge verandering van hoogte dan de magere piloten. Het wachtwoord is dus : piloot, zorg voor je lijn !

**Jij ook zult  
accordeon  
kunnen  
spelen...**



zeer vlieg en zonder veel moeite. Wij stellen GRATIS een accordeon te uwer beschikking. Vraag uitgebreid prospectus N° 15 aan

### DE HOGERE ACCORDEONSCHOOL

Bestuur Ch. DEMAËLE  
Philippe de Champagne straat, 42  
BRUSSEL

Opening der klassen op 29 september. Locale secties in het hele land.

## GEK IDEE !

JOHN BISHOP stopte aan de rand van de weg om na te zien of de olie in zijn wagen nog op het gewenste niveau stond. Twee uren lang moesten een dokter, een tiental politieagenten en evenveel pompiers werken om hem te bevrijden... John Bishop had nl. de maastok vervangen door zijn vinger; hij meende dat dat net evengoed zou gaan. Zijn vinger in de carter stoppen was makkelijk, maar er hem weer uitkrijgen... liep niet zo gesmeerd !

## HET WERD TIJD !

HET uurwerk van de Southwell Minister in Groot Brittannië werd onlangs uitgerust met een elektrische motor. Seder 1896 beklimt de koster iedere dag de 140 treden van de torentrap om het uurwerk op te winden.



Dit weekblad moet verkocht worden tegen de verplichte prijs. Het mag noch in een leesaap, noch in huur gegeven worden, behalve wanneer de uitgever zijn toelating heeft verleend.

Het weekblad « KUIJJE » : 12<sup>e</sup> jaargang. Lombard Uitgaven. Lombardstraat, 24, Brussel. — P.C.R. : 1909.16. — Uitgever-Directeur : Raymond Leblanc, Isidor Gerardlaan, 8, Brussel. — Heliograf : De Drukkerijen C. Van Cortenberghe, 290-292, Van Volkenlaan, Vorst-Brussel. — KUIJJE-Holland : Singel 333, Dordrecht. — Tel. : 3663 — Oiro 635.389 — Abonnement : 5 fl. per kwartaal.

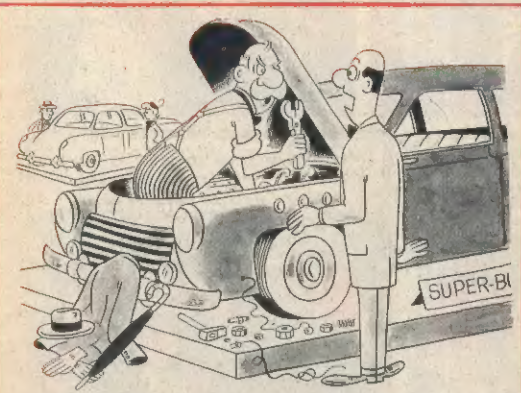
NERDERLAND : 60 cent. — CANADA en de USA : 15 Cents. — BELGISCH CONGO en het buitenland : 11 F.

HIER KAN MEN KUIJJE KRIJGEN IN HET BUITENLAND : Congo : KUIJJE CONGO - P. B. 449, Leopoldstad (B.C.) Frankrijk : DARGAUD S. A., 60, Chaussée d'Antin, Paris IX<sup>e</sup>. Zwitserland : INTERPRESS S. A., 1, rue Beau-Séjour, Lausanne. Canada en U.S.A. : PERIODICA Inc. 5090, av. Papineau, Montréal 34 (Qué.)

**ABONNEMENTSTARIEF**

	België	Belg. Congo en buitenland	Canada en Ver. Staten
3 maanden ...	95,- F.	135,- F.	\$ 2.00
6 maanden ...	180,- F.	265,- F.	\$ 4.00
1 jaar ...	350,- F.	400,- F.	\$ 7.00

Opplage gekontroleerd door Devea.



— Als jij denkt, dat ik zoveel geld uitgeef voor een wagen zonder te weten wat hij in het lijf heeft...

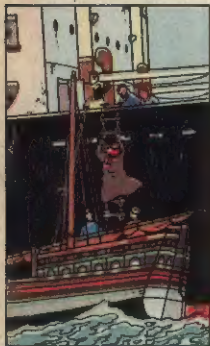


Het schip komt recht op de «Ramona», waar onze vrienden thans baas zijn, toe...

Kijk, een samboek! Dat is misschien de loods van de haven van Djeddah? Maar neen, dat kan niet. We zijn nog te ver van de kust. Zou het een vissersboot zijn?



Vreemd... Ze geven signalen. Laat ons even stoppen. Ik zou willen weten wat die ons te vertellen hebben.



Allah zij met U, o, matroos! Is kapitein Allan boven?

Kapitein Allan? Die is weg. Ik ben hier nu kapitein!



Ha, jij vervangt hem? Zijn de cokes van goede kwaliteit deze keer?

De cokes? Wat heb jij daarmee te maken? Er zijn geen cokes aan boord!



Geen cokes aan boord?... Hahaha!...



Ha, die heeft goede spieren... In orde.



En de tanden? Vooruit, open je mond, dikkertje! Ha, niet kwaad. Mooie tanden...



Heb je nu genoeg paardenmeester gespeeld? Die man is geen dier, en ook geen slaaf, begrepen!

Sst! Je mag dat woord niet uitspreken. Je weet toch wel dat wij steeds van cokes spreken!



Cokes? Wel alle duivels! Kuifje had dus toch gelijk toen hij zei dat er nog slavenhandelaars zijn. En jij oefent dat smerig beroep uit, schurk!



Wel jij schurftige schurk! Je verdient dat ik je terstond laat opknopen aan de hoogste mast!

